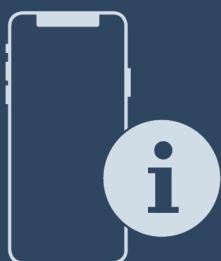




Istruzioni per l'uso

Quality, Design and Innovation



[home.liebherr.com/fridge-manuals](http://home.liebherr.com/fridge-manuals)

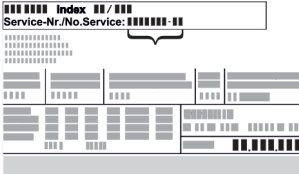


# LIEBHERR

|                                                                                     |                                                                                       |          |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| <b>1</b>                                                                            | <b>Informazioni di sicurezza e avvertimenti.....</b>                                  | <b>3</b> |
| 1.1                                                                                 | Utilizzo conforme alla destinazione d'uso.....                                        | 3        |
| 1.2                                                                                 | Classi climatiche.....                                                                | 3        |
| 1.3                                                                                 | Gruppo utente.....                                                                    | 3        |
| 1.4                                                                                 | Installazione e messa in funzione.....                                                | 3        |
| 1.5                                                                                 | Gestione sicura dell'apparecchio.....                                                 | 4        |
| 1.6                                                                                 | Pulizia.....                                                                          | 4        |
| 1.7                                                                                 | Guasti, danni e riparazioni.....                                                      | 4        |
| 1.8                                                                                 | Smaltimento.....                                                                      | 4        |
| 1.9                                                                                 | Conformità.....                                                                       | 4        |
| 1.10                                                                                | Sostanze estremamente preoccupanti (SVHC) in conformità con il regolamento REACH..... | 4        |
| 1.11                                                                                | Banca dati EPREL.....                                                                 | 4        |
| 1.12                                                                                | Licenze Open Source.....                                                              | 4        |
| 1.13                                                                                | Pezzi di ricambio.....                                                                | 5        |
| 1.14                                                                                | Simboli sull'apparecchio.....                                                         | 5        |
| 1.15                                                                                | Livelli di avvertimento.....                                                          | 5        |
| <b>2</b>                                                                            | <b>Panoramica dell'apparecchio.....</b>                                               | <b>5</b> |
| 2.1                                                                                 | Standard di fornitura.....                                                            | 5        |
| 2.2                                                                                 | Panoramica dell'apparecchiatura e degli elementi in dotazione.....                    | 5        |
| 2.3                                                                                 | SmartDevice.....                                                                      | 5        |
| <b>3</b>                                                                            | <b>Funzionamento del display Touch &amp; Swipe.....</b>                               | <b>6</b> |
| 3.1                                                                                 | Navigazione e spiegazione dei simboli.....                                            | 6        |
| 3.2                                                                                 | Menu.....                                                                             | 6        |
| 3.3                                                                                 | Modalità di sospensione.....                                                          | 7        |
| <b>4</b>                                                                            | <b>Avviamento.....</b>                                                                | <b>7</b> |
| 4.1                                                                                 | Accensione dell'apparecchiatura (prima messa in funzione).....                        | 7        |
| <b>5</b>                                                                            | <b>Deposito.....</b>                                                                  | <b>7</b> |
| 5.1                                                                                 | Istruzioni per la conservazione.....                                                  | 7        |
| 5.2                                                                                 | Frigorifero con carrello di estrazione.....                                           | 8        |
| 5.3                                                                                 | Tempi di conservazione.....                                                           | 8        |
| <b>6</b>                                                                            | <b>Risparmio energetico.....</b>                                                      | <b>8</b> |
| <b>7</b>                                                                            | <b>Uso.....</b>                                                                       | <b>8</b> |
| 7.1                                                                                 | Elementi di comando e di visualizzazione.....                                         | 8        |
| 7.1.1                                                                               | Indicatore di stato.....                                                              | 8        |
| 7.1.2                                                                               | Simboli sul display.....                                                              | 8        |
| 7.2                                                                                 | Funzioni dell'apparecchiatura.....                                                    | 9        |
| 7.2.1                                                                               | Note sulle funzioni del dispositivo.....                                              | 9        |
|  | Spegnimento e accensione dell'apparecchio.....                                        | 9        |
|  | WiFi.....                                                                             | 9        |
|  | Temperatura.....                                                                      | 10       |
|  | Unità di temperatura.....                                                             | 10       |
|  | SuperCool.....                                                                        | 11       |
|  | PowerCool .....                                                                       | 11       |
|  | HolidayMode.....                                                                      | 12       |
|  | SabbathMode.....                                                                      | 12       |
|  | EnergySaver .....                                                                     | 13       |
|  | CleaningMode.....                                                                     | 13       |
|  | Luminosità del display.....                                                           | 14       |

Il costruttore si impegna costantemente al perfezionamento di tutti i tipi e modelli. Certi della vostra comprensione, ci riserviamo pertanto il diritto di apportare modifiche nella forma, negli equipaggiamenti e nella tecnica.

2

| Simbolo                                                                            | Spiegazione                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | <b>Maggiori informazioni su Internet</b><br>Le istruzioni digitali con informazioni complementari e in altre lingue sono reperibili su Internet mediante codice QR posto nella parte anteriore delle istruzioni o inserendo il numero di assistenza alla pagina <a href="http://home.liebherr.com/fridge-manuals">home.liebherr.com/fridge-manuals</a> .<br>Il numero di servizio è riportato sulla targhetta identificativa:<br> |
|    | <b>Controllo dell'apparecchio</b><br>Accertarsi che tutti i componenti non abbiano subito danni durante il trasporto. In caso di reclami rivolgersi al rivenditore o al servizio di assistenza clienti.                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|    | <b>Differenze</b><br>Le istruzioni per l'uso sono valide per più modelli, pur non escludendo eventuali differenze. I paragrafi che si riferiscono solamente determinati apparecchi sono contrassegnati con un asterisco (*).                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|  | <b>Istruzioni e risultati di procedura</b><br>Le istruzioni di procedura sono contrassegnate con ►.<br>I risultati di procedura sono contrassegnati con ▷.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|  | <b>Video</b><br>I video per le apparecchiature sono disponibili sul canale YouTube di Liebherr-Hausgeräte.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

## Licenze Open Source:

L'apparecchio dispone di componenti software che utilizzano licenze Open Source. Le informazioni sulle licenze Open Source utilizzate possono essere reperite alla pagina: [home.liebherr.com/open-source-licences](http://home.liebherr.com/open-source-licences)

Le presenti istruzioni per l'uso sono valide per:

|       |      |
|-------|------|
| URP.. | 3..i |
|-------|------|

## 1 Informazioni di sicurezza e avvertimenti

Conservare con cura queste informazioni per l'utente in modo da poterle consultare in qualsiasi momento.

Se l'apparecchio viene venduto, si prega di trasmettere le informazioni per l'utente al successivo/a proprietario/a.

Per poter utilizzare l'apparecchio correttamente e in sicurezza, leggere attentamente queste informazioni per l'utente prima dell'installazione e l'utilizzo. Attenersi sempre alle istruzioni, alle indicazioni di sicurezza e alle avvertenze contenute. Sono importanti per poter installare e utilizzare l'apparecchio in modo sicuro e corretto.

## 1.1 Utilizzo conforme alla destinazione d'uso

- Questo apparecchio è concepito per essere utilizzato in abito domestico e in aree simili, come ad es.:
  - nelle aree cucina del personale, nei negozi, negli uffici e in altre aree di lavoro
  - negli ambienti agricoli e dagli ospiti di alberghi, motel e altre strutture ricettive
  - nelle sale colazione
  - nei catering e ambienti commerciali all'ingrosso simili
- Ulteriori utilizzi:
  - Questo apparecchio non è adatto al congelamento di generi alimentari.
  - Questo apparecchio può essere incassato sotto il piano di lavoro.
  - Non è ammesso nessun altro tipo di applicazione.

## 1.2 Classi climatiche

In funzione della classe climatica, l'apparecchio è concepito per il funzionamento a temperature ambiente limitate. La classe climatica dell'apparecchio è riportata sulla targhetta identificativa.

### Nota

- Per garantire un funzionamento impeccabile, rispettare le temperature ambiente indicate.

| Classe climatica | per temperature ambientali di |
|------------------|-------------------------------|
| SN               | Da 10 °C a 32 °C              |
| N                | Da 16 °C a 32 °C              |
| ST               | Da 16 °C a 38 °C              |
| T                | Da 16 °C a 43 °C              |
| SN-ST            | Da 10 °C a 38 °C              |
| SN-T             | Da 10 °C a 43 °C              |

## 1.3 Gruppo utente

- Lo strumento può essere utilizzato da bambini a partire da 8 anni di età, nonché da persone con facoltà fisiche, psichiche e mentali ridotte o che manchino di esperienza e conoscenze specifiche in merito al suo uso, nel caso siano sorvegliate o abbiano ricevuto un'adeguata formazione in merito all'uso dell'apparecchio e dei pericoli che possono derivarne.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- I bambini non possono eseguire la pulizia o la manutenzione operativa senza un'adeguata sorveglianza.
- I bambini di 3-8 anni possono caricare e scaricare l'apparecchio.

## 1.4 Installazione e messa in funzione

- Montare e collegare l'apparecchio solo come indicato all'interno delle informazioni per l'utente.
- Montare l'apparecchio come indicato nelle informazioni per l'utente, per evitare che l'apparecchio si ribalti.
- Non chiudere le aperture di ventilazione nell'alloggiamento dell'apparecchio o nella controcassa.
- Non danneggiare le linee di allacciamento alla rete. Non azionare l'apparecchio con linea di allacciamento alla rete difettosa.

# Informazioni di sicurezza e avvertimenti

- Non posizionare sul retro dell'apparecchio prese multiple modificabili in loco o alimentatori di rete.
- La presa deve essere facilmente accessibile, in modo che l'apparecchio, in caso di emergenza, possa essere scollegato in modo semplice dalla corrente. Deve rimanere all'esterno dell'area laterale posteriore dell'apparecchio.

Apparecchi con sistema antiribaltamento:

- Fissare l'apparecchio secondo le indicazioni riportate nelle informazioni per l'utente, per evitare che l'apparecchio si ribalti.

## 1.5 Gestione sicura dell'apparecchio

- Non conservare nell'apparecchio sostanze esplosive, come contenitori per aerosol con gas propellente infiammabile. Le rispettive bombolette spray sono riconoscibili dal simbolo della fiamma o dai dati riportati sull'etichetta del prodotto. I gas eventualmente fuoriusciti possono infiammarsi a causa di componenti elettrici.
- Tenere lontano dall'apparecchio candele accese, lampade e altri oggetti che presentano fiamme libere, in modo che queste non generino un incendio nell'apparecchio.
- Conservare bevande alcoliche o altri fusti contenenti alcool solo se chiusi ermeticamente. L'alcool eventualmente fuoriuscito può prendere fuoco a causa della presenza di componenti elettrici.
- Evitare il contatto prolungato della pelle con superfici fredde o prodotti refrigerati/da congelare. Per proteggersi, utilizzare ad es. i guanti.
- Il refrigerante contenuto è ecologico (dati sulla targhetta identificativa), ma infiammabile. In caso di fuoriuscita, il refrigerante può prendere fuoco.
  - Non danneggiare il circuito di raffreddamento.
  - Non utilizzare fonti di ignizione all'interno dell'apparecchio.
  - Non utilizzare dispositivi elettrici all'interno dell'apparecchio (ad es. apparecchi per la pulizia a vapore, riscaldatori).
  - Se fuoriesce del refrigerante: Rimuovere fiamme libere o sorgenti di accensione nei pressi del punto di fuoriuscita. Ventilare adeguatamente il locale. Informare il servizio clienti.
- Aprite la porta solo per un breve periodo. In questo modo si evita che la temperatura all'interno dell'apparecchio aumenti.
- Durante l'apertura e la chiusura non sporgersi tra la porta e l'apparecchio. Le dita possono rimanerne incastrate.
- Il valore di temperatura nell'area più calda dell'apparecchio può essere superiore al valore di temperatura impostato.

## 1.6 Pulizia

- Pulire regolarmente le superfici a contatto con gli alimenti.
- Pulire regolarmente lo scolo dell'acqua di sbrinamento.
- Per accelerare il processo di sbrinamento, non utilizzare nessun apparecchio di riscaldamento o di pulizia al vapore, fiamme libere o spray di sbrinamento.
- Non rimuovere il ghiaccio con oggetti appuntiti.

## 1.7 Guasti, danni e riparazioni

- Se le linee di allacciamento alla rete dell'apparecchio sono danneggiate, sostituire le linee di allacciamento.
- Le riparazioni e gli interventi sull'apparecchio possono essere eseguiti solo dal servizio di assistenza clienti o da personale specializzato appositamente formato.
- In caso di guasti ed errori dell'apparecchio, estrarre la spina di rete o disinserire il fusibile. Quando si scollega la

spina di rete, afferrarla sempre dalla spina. Non tirare il cavo.

## 1.8 Smaltimento

- L'apparecchio contiene materiali preziosi ed è contrassegnato con il relativo simbolo. (vedere 1.14 Simboli sull'apparecchio)
  - Non smaltire l'apparecchio assieme ai rifiuti domestici.
  - Smaltire l'apparecchio gratuitamente presso centri di riciclaggio e valorizzazione usando serbatoi di raccolta di classe 1.
  - All'atto dell'acquisto di un nuovo apparecchio, restituire gratuitamente l'apparecchio vecchio al rivenditore.
  - Informarsi sulle possibilità di restituzione.
- Sul proprio apparecchio possono essere presenti dati personali.
  - Cancellare i dati personali prima dello smaltimento.
- L'apparecchio contiene refrigerante (dati sulla targhetta identificativa) e olio. Il refrigerante contenuto è ecologico, ma infiammabile. L'olio contenuto è anch'esso infiammabile. Il refrigerante e l'olio che fuoriescono possono incendiarsi in alte concentrazioni e a contatto con una fonte di calore esterna.
  - Non danneggiare il circuito di raffreddamento.
  - Smaltire l'apparecchio solo come indicato all'interno delle informazioni per l'utente.

## 1.9 Conformità

Il circuito del refrigerante è a tenuta stagna. Allo stato di installazione l'apparecchio è conforme alla norme di sicurezza applicabili come anche alle direttive di pertinenza.

Per il mercato L'apparecchio è conforme alla direttiva europeo: 2014/53/UE.

Per il mercato GB: L'apparecchio è conforme alla Radio Equipment Regulations 2017 SI 2017 No. 1206.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: [www.Liebherr.com](http://www.Liebherr.com)

## 1.10 Sostanze estremamente preoccupanti (SVHC) in conformità con il regolamento REACH

- È possibile utilizzare il seguente link per verificare se l'apparecchio contiene sostanze SVHC ai sensi del regolamento REACH:  
[home.liebherr.com/de/deu/de/liebherr-erleben/nachhaltigkeit/umwelt/scip/scip.html](http://home.liebherr.com/de/deu/de/liebherr-erleben/nachhaltigkeit/umwelt/scip/scip.html)

## 1.11 Banca dati EPREL

- A partire dal 1° marzo 2021, le informazioni sull'etichettatura energetica e sui requisiti di progettazione ecologica saranno disponibili nella banca dati europea dei prodotti (EPREL). La banca dati dei prodotti è disponibile al seguente link <https://eprel.ec.europa.eu/>. Qui vi verrà richiesto di inserire l'identificativo del modello. L'identificazione del modello si trova sulla targhetta identificativa.

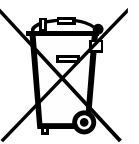
## 1.12 Licenze Open Source

- L'apparecchio dispone di componenti software che utilizzano licenze Open Source. Le informazioni sulle licenze Open Source utilizzate possono essere reperite qui:

## 1.13 Pezzi di ricambio

- La disponibilità dei pezzi di ricambio per i componenti funzionali e le parti stoccabili della dotazione è pari a 15 anni.

## 1.14 Simboli sull'apparecchio

|                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | Questo simbolo può trovarsi sul compressore. Si riferisce all'olio nel compressore e presenta il seguente pericolo: Può essere mortale se ingerito e se penetra nelle vie respiratorie. Questa indicazione è rilevante solo a fini di riciclaggio. Durante il normale funzionamento, non sussiste alcun pericolo. Non rimuovere questo simbolo. |
|    | Avvertimento: Pericolo di incendio dovuto a sostanze potenzialmente infiammabili. Questo simbolo si trova sul compressore e può essere individuato anche in altri punti sull'apparecchio. Questo simbolo indica la presenza di sostanze potenzialmente infiammabili. Non rimuovere questo simbolo.                                              |
|    | Questo simbolo o uno simile può trovarsi sul retro dell'apparecchio. Indica la presenza di pannelli isolanti sottovuoto (VIP) o pannelli in perlite nella porta e/o nell'alloggiamento. Questa indicazione è rilevante solo a fini di riciclaggio. Non rimuovere questo simbolo.                                                                |
|  | Questo simbolo può trovarsi sulla targhetta identificativa. Indica che l'apparecchio contiene materiali preziosi e non deve essere smaltito assieme ai rifiuti domestici. (vedere 1.8 Smaltimento)                                                                                                                                              |

## 1.15 Livelli di avvertimento

|                                                                                                        |                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  <b>PERICOLO</b>     | Indica una situazione pericolosa immediata, che ha come conseguenza la morte o gravi lesioni corporali se non evitata.     |
|  <b>AVVERTIMENTO</b> | Indica una situazione pericolosa, le cui conseguenze possono essere la morte o gravi lesioni fisiche se non viene evitata. |
|  <b>PRUDENZA</b>     | Indica una situazione pericolosa, le cui conseguenze possono essere lesioni fisiche lievi e moderate se non viene evitata. |
| <b>ATTENZIONE</b>                                                                                      | Indica una situazione pericolosa, le cui conseguenze potrebbero essere danni materiali, se non viene evitata.              |
| <b>Avviso</b>                                                                                          | Indica utili consigli e indicazioni.                                                                                       |

## 2 Panoramica dell'apparecchio

### 2.1 Standard di fornitura

Verificare che non siano presenti danni di trasporto su nessun componente. In caso di reclami rivolgersi al rivenditore o al servizio di assistenza clienti. (vedere 10.4 Servizio clienti)

La fornitura comprende i seguenti componenti:

- Apparecchio da incasso
- Dotazione (a seconda del modello)
- Materiale di montaggio (a seconda del modello)
- "Quick Start Guide"
- "Installation Guide"\*
- Libretto del servizio assistenza

## 2.2 Panoramica dell'apparecchiatura e degli elementi in dotazione

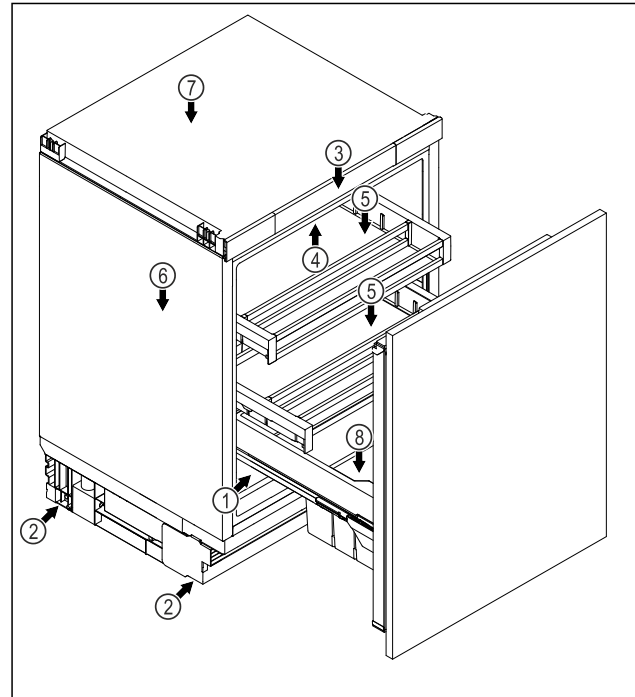


Fig. 1 Immagine a titolo di esempio lato anteriore

### Elementi in dotazione

- |                                                         |                                                   |
|---------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| (1) Targhetta identificativa                            | (5) Cassetto                                      |
| (2) Piede di regolazione                                | (6) Scolo dell'acqua di sbrinamento               |
| (3) Elementi di comando e indicazione della temperatura | (7) Ventola con filtro ai carboni attivi FreshAir |
| (4) Illuminazione interna                               | (8) Carrello di estrazione con vano per bevande   |

## 2.3 SmartDevice

SmartDevice è la soluzione di rete per il frigorifero.

Se la vostra apparecchiatura è compatibile con SmartDevice o è predisposta per il suo funzionamento, potete integrarla in modo rapido e semplice nella vostra rete WiFi. Con la app SmartDevice è possibile gestire l'apparecchiatura da un dispositivo mobile. Nella app SmartDevice sono disponibili ulteriori funzioni e possibilità di impostazione.

Apparecchiatura compatibile con SmartDevice: Il dispositivo è SmartDevice. Per connettere il vostro dispositivo al WiFi, dovete scaricare l'app SmartDevice.

Ulteriori informazioni relative a SmartDevice: [smartdevice.liebherr.com](http://smartdevice.liebherr.com)

# Funzionamento del display Touch & Swipe

Scaricare la app  
SmartDevice:



Dopo l'installazione e la configurazione dell'App SmartDevice è possibile collegare l'apparecchio alla propria WLAN per mezzo dell'App SmartDevice e della funzione dell'apparecchio WLAN (vedere WiFi).

## Nota

La funzione SmartDevice non è disponibile nei seguenti paesi: Russia, Bielorussia, Kazakistan.

## 3 Funzionamento del display Touch & Swipe

Utilizzate l'apparecchiatura con il display Touch & Swipe. Con il display Touch & Swipe (denominato di seguito display) selezionate le funzioni dell'apparecchiatura toccandolo o scorrendolo. Se non eseguite alcuna azione sul display per 10 secondi, l'indicatore torna al menu di livello superiore o direttamente all'indicatore di stato.

### 3.1 Navigazione e spiegazione dei simboli

Nelle illustrazioni vengono utilizzati vari simboli per navigare con il display. La tabella seguente descrive questi simboli.

| Simbolo | Descrizione                                                                                                                             |
|---------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|         | <b>Toccare brevemente il display:</b><br>Attivazione/disattivazione della funzione.<br>Confermare la selezione.<br>Aprire il sottomenu. |
|         | <b>Tenere premuto il display per un tempo specificato (ad es., 3 secondi):</b><br>Attivare/disattivare la funzione o il valore.         |
|         | <b>Scorrere verso destra o verso sinistra:</b><br>Navigare nel menu.                                                                    |
|         | <b>Toccare brevemente il simbolo indietro:</b><br>Consente di tornare indietro di un livello di menu.                                   |
|         | <b>Toccare il simbolo indietro per 3 secondi:</b><br>Consente di tornare all'indicatore di stato.                                       |
|         | <b>Freccia con orologio:</b><br>Sono necessari più di 10 secondi prima che venga visualizzato il seguente indicatore nel display.       |

| Simbolo                            | Descrizione                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                    | <b>Freccia indicante l'ora:</b><br>È necessario il tempo specificato prima che venga visualizzato il seguente indicatore nel display.                                                                                                |
|                                    | <b>Simbolo "Apri menu delle impostazioni":</b><br>Accedere al menu delle impostazioni e aprirlo.<br>Se necessario: Passare alla funzione desiderata nel menu delle impostazioni.<br>(vedere 3.2.1 Aprire il menu delle impostazioni) |
|                                    | <b>Aprire l'icona "Menu esteso":</b><br>Accedere al menu esteso e aprirlo.<br>Se necessario: Passare alla funzione desiderata nel menu esteso.<br>(vedere 3.2.2 Apertura menù esteso)                                                |
| Nessuna azione entro 10 secondi    | Se non eseguite alcuna azione sul display per 10 secondi, l'indicatore torna al menu di livello superiore o direttamente all'indicatore di stato.                                                                                    |
| Chiudere lo sportello e riaprirlo. | Se chiudete lo sportello e lo riaprite immediatamente, l'indicatore torna direttamente all'indicatore di stato.                                                                                                                      |

Nota: Le illustrazioni del display sono riportate in inglese.

### 3.2 Menu

Le funzioni dell'apparecchiatura sono distribuite in diversi menu:

| Menu                        | Descrizione                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Menu principale             | Quando accendete l'apparecchiatura, si accede automaticamente al menu principale.<br>Da qui è possibile accedere alle funzioni principali dell'apparecchiatura, al menu impostazioni e al menu esteso. |
| <br>Menu delle impostazioni | Il menu delle impostazioni contiene funzioni aggiuntive per la configurazione dell'apparecchiatura.                                                                                                    |
| Menu esteso                 | Il menu esteso contiene funzioni speciali per la configurazione dell'apparecchiatura. L'accesso al menu esteso è protetto dal codice numerico <b>1 5 1</b> .                                           |



- ▶ Eseguire le operazioni come mostrato in figura.
- ▶ Il menu delle impostazioni è aperto.
- ▶ Se necessario: Passare alla funzione desiderata.



- ▶ Eseguire le operazioni come mostrato in figura.
- ▶ Il menù esteso è aperto.
- ▶ Se necessario: Passare alla funzione desiderata.

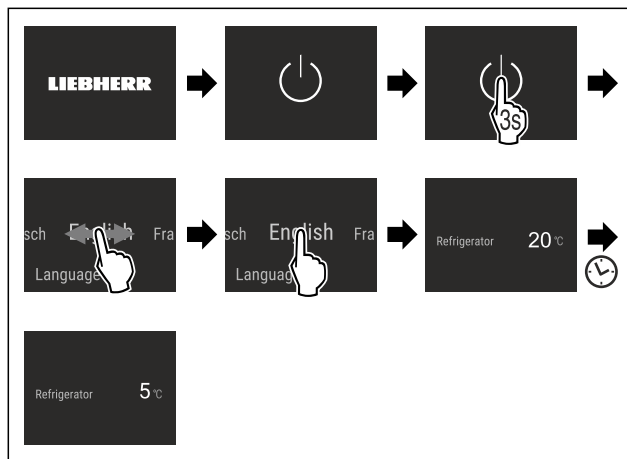
Se non toccate il display per 1 minuto, questo passa alla modalità di sospensione. In modalità di sospensione, la luminosità del display è attenuata.

- ▶ Toccare brevemente il display con il dito.
- ▷ La modalità di sospensione è terminata.

#### 4.1 Accensione dell'apparecchiatura (prima messa in funzione)

☐ L'apparecchiatura è completamente montata e collegata secondo le istruzioni di montaggio.

- Eseguire le operazioni come mostrato in figura.



- ▷ Apparirà l'indicatore di stato.
- ▷ L'apparecchiatura si raffredda fino alla temperatura target impostata.
- ▷ L'apparecchiatura si avvia in modalità demo (viene visualizzato l'indicatore di stato con DEMO): Se l'apparecchiatura si avvia in modalità Demo, è possibile disattivare la modalità nei 5 minuti successivi. (vedere Modalità demo)

- Avviare il funzionamento SmartDevice. (vedere 2.3 Smart-Device) e (vedere WiFi)

- Inserire gli alimenti: Attendere circa 6 ore fino al raggiungimento della temperatura impostata.
- Istruzioni per la conservazione. (vedere 5.1 Istruzioni per la conservazione)

Gli accessori sono disponibili nello shop online Liebherr-Hausgeräte all'indirizzo [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](https://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

## 5.1 Istruzioni per la conservazione



**AVVERTENZA**  
Pericolo di incendio dovuto da apparecchi elettrici!  
Se si utilizzano apparecchi elettrici nell'area di alimentazione dell'apparecchio, questi possono provocare un incendio.

- Non utilizzare apparecchi elettrici nell'area di alimentazione dell'apparecchio, se non raccomandato dal costruttore.

## Nota

Il consumo energetico aumenta e la potenza frigorifera si riduce, se la ventilazione non è sufficiente.

► Tenere sempre libere le fessure per l'aria del ventilatore.

Osservare le seguenti specifiche di conservazione:

- Imballare o coprire in contenitori chiusi qualsiasi alimento che possa facilmente assorbire o emettere odori o sapori.
- Imballare la carne cruda o il pesce in contenitori puliti e chiusi; in questo modo si evita che carne o pesce gocciolino su o tocchino altri alimenti.
- Conservare i liquidi in contenitori chiusi.
- Conservare gli alimenti a una certa distanza, in modo che l'aria possa circolare bene.
- Conservare gli alimenti come indicato sulla confezione.
- Attenersi sempre alla data di scadenza indicata sulla confezione.

## Nota

La mancata osservanza di tali specifiche può comportare il deterioramento degli alimenti.

## 5.2 Frigorifero con carrello di estrazione

### 5.2.1 Disposizione degli alimenti secondo classificazione

#### ATTENZIONE

Pericolo di danni a causa di generi alimentari ordinari in modo errato!

Danni al ventilatore. Se si apre troppo il cassetto superiore, questo può scontrarsi contro il ventilatore dell'apparecchio all'atto della chiusura del carrello di estrazione.

► Riempire il cassetto superiore solo fino al listello più alto.

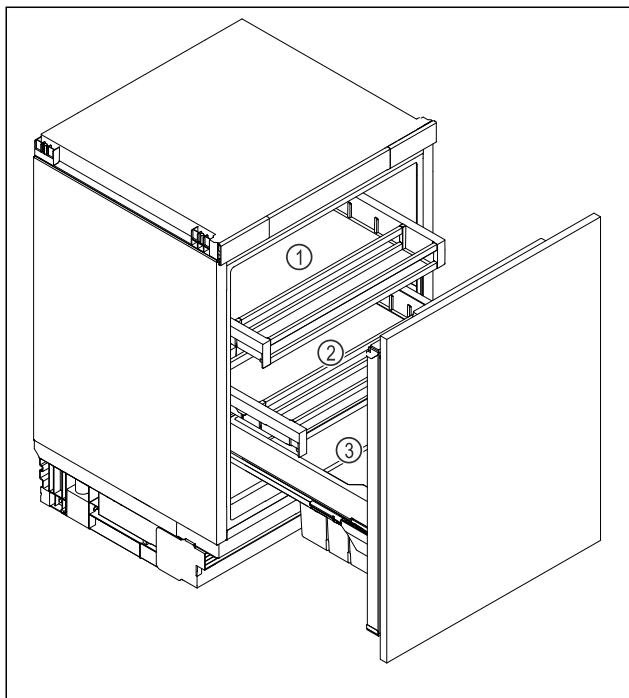


Fig. 6 Immagine a titolo di esempio

- Cassetto superiore Fig. 6 (1): Conservare burro, formaggio, conserve e tubetti.
- Cassetto inferiore Fig. 6 (2): Conservare gli alimenti facilmente deperibili, come pietanze pronte, pesce, carne e insaccati.
- Vaschetta frutta e verdura Fig. 6 (3): Conservare frutta e verdura confezionata.
- Vano bevande Fig. 6 (3): Conservare bottiglie singole.

## 5.3 Tempi di conservazione

I tempi di conservazione indicati sono valori indicativi.

Per gli alimenti con l'indicazione della durata minima di conservazione vale sempre la data indicata sulla confezione.

### 5.3.1 Vano frigorifero

Per la durata minima di conservazione vale la data indicata sulla confezione.

## 6 Risparmio energetico

- Assicurare sempre una buona ventilazione. Non coprire le griglie o i fori di ventilazione.
- Non installare l'apparecchio né in aree soggette a irraggiamento solare diretto, né vicino a sorgenti di calore o simili.
- Se si installa l'apparecchio nelle dirette vicinanze di un forno, il consumo di energia può aumentare leggermente. Questo dipende dalla durata e dall'intensità di utilizzo del forno.
- Il consumo di energia dipende dalle condizioni di installazione, ad es. dalla temperatura ambiente. Con una temperatura ambiente piuttosto calda, il consumo di energia può aumentare.
- Aprire la porta per lo stretto tempo necessario.
- Più è bassa la temperatura impostata, maggiore è il consumo di energia.
- Estrarre gli alimenti solo per il tempo necessario, per evitare che si riscaldino troppo.
- Introduzione di cibi caldi: solo dopo il raffreddamento fino alla temperatura ambiente.
- Per periodi di vacanza piuttosto prolungati impiegare la funzione HolidayMode (vedere HolidayMode).

## 7 Uso

### 7.1 Elementi di comando e di visualizzazione

#### 7.1.1 Indicatore di stato

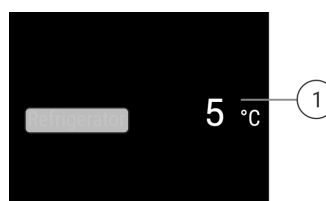


Fig. 7 L'indicatore di stato mostra la temperatura reale.

(1) Display della temperatura del vano frigorifero

#### 7.1.2 Simboli sul display

I simboli sul display forniscono informazioni sull'attuale stato dell'apparecchio.

| Simbolo                                                                             | Stato dell'apparecchio                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
|  | <b>Standby</b><br>Apparecchio o zona di temperatura disattivati. |



| Simbolo                                                                          | Stato dell'apparecchio                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>Numero pulsante</b><br>L'apparecchio funziona. La temperatura pulsa finché non è raggiunta la temperatura impostata. |
|  |                                                                                                                         |
|  | <b>Simbolo pulsante</b><br>L'apparecchio funziona. Viene eseguita la regolazione.                                       |
|  |                                                                                                                         |

## 7.2 Funzioni dell'apparecchiatura

### 7.2.1 Note sulle funzioni del dispositivo

Le funzioni dell'apparecchiatura sono impostate in fabbrica per garantire che l'apparecchiatura stessa sia completamente funzionante.

Prima di modificare, attivare o disattivare le funzioni dell'apparecchio, verificate che siano soddisfatti i seguenti prerequisiti:

- ☐ Devono essere lette e comprese le descrizioni di funzionamento del display. (vedere 3 Funzionamento del display Touch & Swipe)
- ☐ Avere acquisito familiarità con gli elementi operativi e di visualizzazione dell'apparecchiatura.

### Spegnimento e accensione dell'apparecchio

Con questa funzione si accende e si spegne l'intero apparecchio.

#### Spegnimento dell'apparecchio

Quando si spegne l'apparecchio, le impostazioni precedentemente eseguite rimangono memorizzate.

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Le istruzioni operative (vedere 11 Messa fuori servizio) sono eseguite.

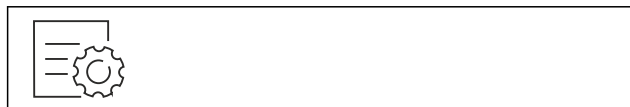


Fig. 8

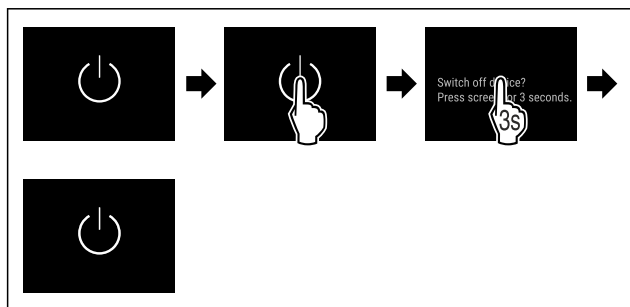


Fig. 9

- ▶ Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- ▶ L'apparecchio è spento.
- ▶ Sul display appare il simbolo di standby.
- ▶ Il display diventa nero.

### Accensione dell'apparecchio

Quando il display si trova in modalità di sospensione:

- ▶ Toccare brevemente il display.

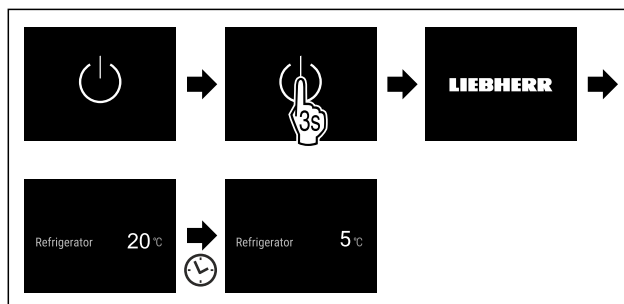


Fig. 10 Immagine a titolo di esempio

- ▶ Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- Quando l'apparecchio si avvia nella modalità demo:
- ▶ Disattivazione della modalità demo. (vedere Disattivazione della modalità demo)
- ▶ L'apparecchio è acceso.
- ▶ Le impostazioni precedentemente effettuate sono ripristinate.
- ▶ L'apparecchio si raffredda alla temperatura target impostata.

### WiFi

Utilizzate questa funzione per connettere la vostra apparecchiatura al Wi-Fi. Potete quindi utilizzare SmartDevice dall'app su un dispositivo mobile. Potete inoltre utilizzare questa funzione per disconnettere o ripristinare la connessione Wi-Fi.

Ulteriori informazioni su SmartDevice: (vedere 2.3 SmartDevice)

#### Nota

La funzione SmartDevice non è disponibile nei seguenti paesi: Russia, Bielorussia, Kazakistan.

#### Connettersi al Wi-Fi per la prima volta

Accertarsi che siano soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ È stata installata la app SmartDevice (vedi [apps.home.liebherr.com](https://apps.home.liebherr.com)).
- ☐ La registrazione nella app SmartDevice è completata.



Fig. 11

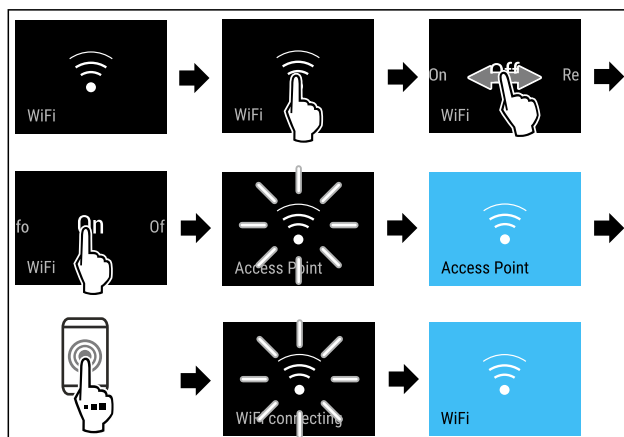


Fig. 12



## Impostazione dell'unità di temperatura



Fig. 20

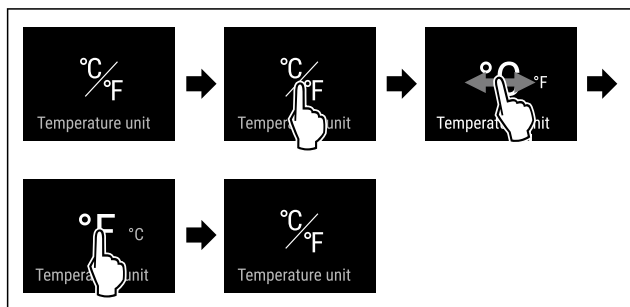


Fig. 22 Immagine a titolo di esempio: Passaggio dai gradi Celsius ai gradi Fahrenheit.

- ▶ Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- ▶ L'unità di temperatura è impostata.

## SuperCool

Con questa funzione attivate o disattivate la modalità SuperCool. Se si attiva SuperCool, allora l'apparecchio aumenta la resa di raffreddamento. Con la stessa si raggiungono temperature di raffreddamento più basse. Si può attivare SuperCool se si desiderano raffreddare rapidamente grandi quantità di alimenti.

Se la funzione è attiva, l'apparecchio funziona con un livello di potenza superiore. Di conseguenza, il rumore di funzionamento dell'apparecchio può essere temporaneamente più alto e il consumo energetico più elevato.

### Attivazione di SuperCool

Momento di attivazione della funzione:

- Se si desidera conservare alimenti freschi nel vano frigorifero: Attivare la funzione al momento dell'inserimento degli alimenti.



Fig. 23

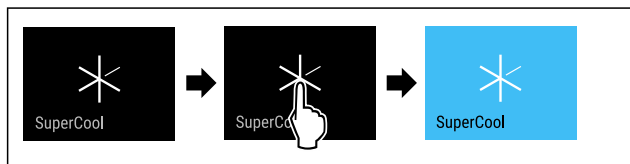


Fig. 24

- ▶ Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- o-
- ▶ Attivare con l'App SmartDevice.
- ▶ SuperCool è attivo.
- ▶ L'indicatore di temperatura diventa blu.

### Disattivazione SuperCool

SuperCool viene disattivato automaticamente dopo 18 ore. È possibile comunque disattivare la funzione SuperCool in ogni momento manualmente:



Fig. 25

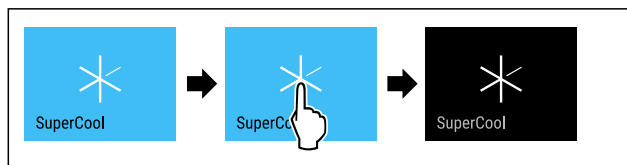


Fig. 26

- ▶ Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- o-
- ▶ Disattivare con l'App SmartDevice.
- ▶ SuperCool è disattivato.
- ▶ L'apparecchio continua a funzionare nella modalità normale.
- ▶ L'apparecchio si raffredda alla temperatura impostata precedentemente.

## PowerCool

Con questa funzione attivate o disattivate la modalità PowerCool. PowerCool si occupa di mantenere una stratificazione ottimale della temperatura per il raffreddamento dei vostri alimenti.

Questa funzione fa riferimento al vano frigorifero.

Applicazione:

- a una temperatura ambiente elevata (da ca. 35 °C)
- con un'umidità dell'aria elevata, ad es. nei giorni estivi
- per lo stoccaggio di prodotti umidi, al fine di evitare la formazione di condensa all'interno

### Nota

La ventola può girare anche se la funzione è disattivata. In questo modo garantisce una distribuzione ottimale della temperatura nell'apparecchio.

Se la funzione è attiva, l'apparecchio funziona con un livello di potenza superiore. Di conseguenza, il rumore di funzionamento dell'apparecchio può essere temporaneamente più alto e il consumo energetico più elevato.

### Attivazione PowerCool



Fig. 27

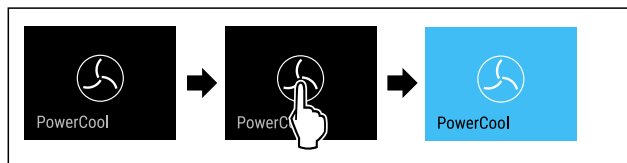


Fig. 28

- ▶ Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- ▶ PowerCool è attivo.

## Disattivazione PowerCool



Fig. 29

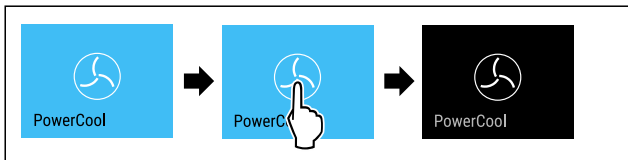


Fig. 30

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- PowerCool è disattivato.



## HolidayMode

Con questa funzione attivate o disattivate la modalità HolidayMode. Se si attiva la HolidayMode, allora il vano frigorifero viene impostato su 15 °C. In questo caso, durante un periodo di assenza prolungato, si risparmia energia e si evitano cattivi odore e formazione di muffa.

| Stato dell'apparecchio con attivazione della modalità HolidayMode |
|-------------------------------------------------------------------|
| Il vano frigorifero raffredda a 15 °C.                            |
| SuperCool è disattivato.                                          |
| PowerCool è disattivato.                                          |

### Attivare HolidayMode

- Svuotare completamente il vano frigorifero.



Fig. 31

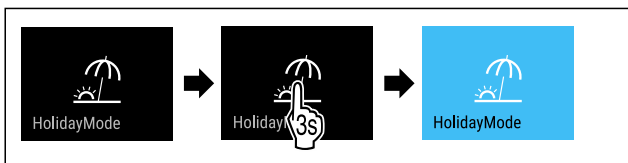


Fig. 32

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- HolidayMode è attivo.
- L'indicatore di temperatura diventa blu e mostra il simbolo HolidayMode.

### Disattivazione HolidayMode



Fig. 33

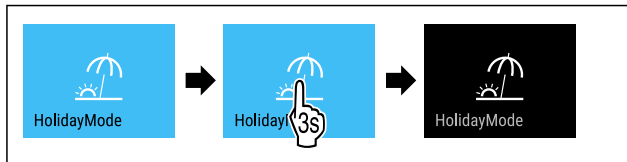


Fig. 34

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- HolidayMode è disattivato.
- L'apparecchio si raffredda alla temperatura impostata precedentemente.



## SabbathMode

Con questa funzione attivate o disattivate la modalità SabbathMode. Quando attivate questa funzione, alcune funzioni elettroniche vengono disattivate. In questo modo, il vostro apparecchio soddisfa le esigenze religiose nei giorni di festa ebraici, come ad es. dello Shabbat e corrisponde alla certificazione Kosher STAR-K.

| Stato dell'apparecchio con attivazione della modalità SabbathMode                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| L'indicatore di stato indica costantemente SabbathMode.                                            |
| Tutte le funzioni nel display, tranne la <b>funzione Disattivazione SabbathMode</b> sono bloccate. |
| Le funzioni attive rimangono attive.                                                               |
| Il display rimane illuminato quando chiudete la porta.                                             |
| L'illuminazione interna è disattivata.                                                             |
| I promemoria non vengono visualizzati. L'intervallo di tempo impostato viene arrestato.            |
| Promemoria e avvisi non vengono visualizzati.                                                      |
| Non è presente l'allarme della porta.                                                              |
| Non è presente l'allarme di temperatura.                                                           |
| Dopo una caduta di corrente, l'apparecchio torna in modalità SabbathMode.                          |

### Stato dell'apparecchio

### Nota

Questa apparecchiatura ha la certificazione dell'Istituto "Institute for Science and Halacha". ([www.machonhalacha.co.il](http://www.machonhalacha.co.il))

In [www.star-k.org/appliances](http://www.star-k.org/appliances) è disponibile un elenco delle apparecchiature certificate Star-K.

### Attivazione SabbathMode



### AVVERTENZA

Pericolo di intossicazione a causa di alimenti avariati! Se è stata attivata la modalità SabbathMode e si verifica un'interruzione di corrente, nell'indicazione di stato non compare alcun messaggio relativo all'interruzione di corrente. Al termine dell'interruzione di corrente, l'apparecchiatura riprende a funzionare in modalità SabbathMode. L'interruzione di corrente può causare il deterioramento degli alimenti e il loro consumo può causare un'intossicazione alimentare.

Dopo un'interruzione di corrente:

- Non consumare alimenti che erano congelati e si sono scongelati.

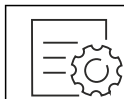


Fig. 35

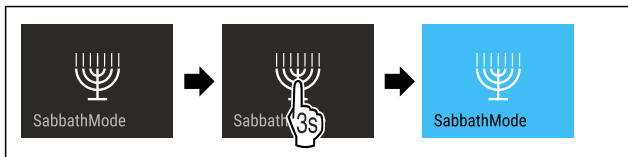


Fig. 36

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- SabbathMode è attivo.
- L'indicatore di stato indica costantemente SabbathMode.

### Disattivazione SabbathMode

SabbathMode viene disattivata automaticamente dopo 80 ore. È possibile comunque disattivare la funzione SabbathMode in ogni momento manualmente:

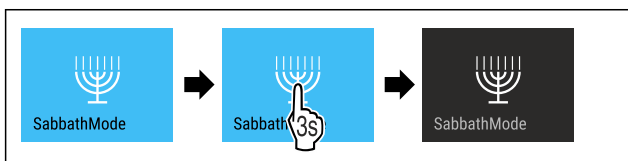


Fig. 37

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- SabbathMode è disattivato.

### EnergySaver

Con questa funzione attivate o disattivate la modalità di risparmio energetico. Se si attiva la modalità di risparmio energetico, il consumo di energia diminuisce e la temperatura dell'apparecchio aumenta. Gli alimenti rimangono freschi, ma la durata di conservazione si riduce.

| Zona di temperatura   | Impostazione consigliata (vedere Regolazione della temperatura) | Temperatura con attivo EnergySaver |
|-----------------------|-----------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| 5 °C Vano frigorifero | 4 °C                                                            | 7 °C                               |

Temperature

### Attivazione EnergySaver



Fig. 38

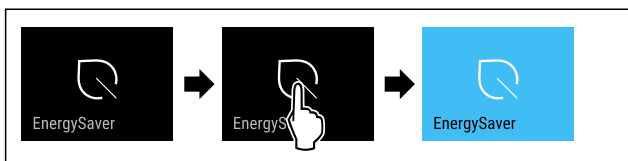


Fig. 39

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- La modalità di risparmio energetico è attiva.

### Disattivazione EnergySaver



Fig. 40

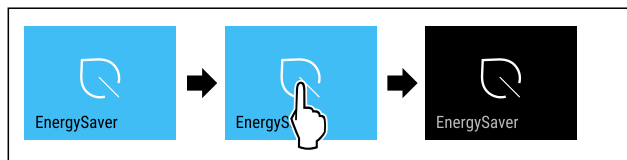


Fig. 41

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- La modalità di risparmio energetico è disattivata.

### CleaningMode

Con questa funzione attivate o disattivate la modalità CleaningMode. Il CleaningMode consente una comoda pulizia dell'apparecchio.

Questa impostazione fa riferimento al vano frigorifero.

Applicazione:

- Pulire il vano frigorifero. (vedere 9.4 Pulizia dell'apparecchio)

|                                                                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| Stato dell'apparecchio con attivazione della modalità CleaningMode                           |
| L'indicatore di stato indica costantemente CleaningMode.                                     |
| Il vano frigorifero è disattivato.                                                           |
| L'illuminazione interna è attivata.                                                          |
| I promemoria e gli avvisi non vengono visualizzati. Non viene emesso alcun segnale acustico. |

Stato dell'apparecchio

### CleaningMode attivazione



Fig. 42



Fig. 43

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- CleaningMode è attivo.
- L'indicatore di stato indica costantemente CleaningMode.

### Disattivazione CleaningMode

Il CleaningMode viene disattivato automaticamente dopo 60 minuti. È possibile comunque disattivare la funzione CleaningMode in ogni momento manualmente:



Fig. 44

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- CleaningMode è disattivato.
- L'apparecchio si raffredda alla temperatura impostata precedentemente.



## Luminosità del display

Con questa funzione è possibile regolare gradualmente la luminosità del display.

È possibile impostare i seguenti gradi di luminosità:

- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 % (preimpostazione)

### Impostazione della luminosità



Fig. 45

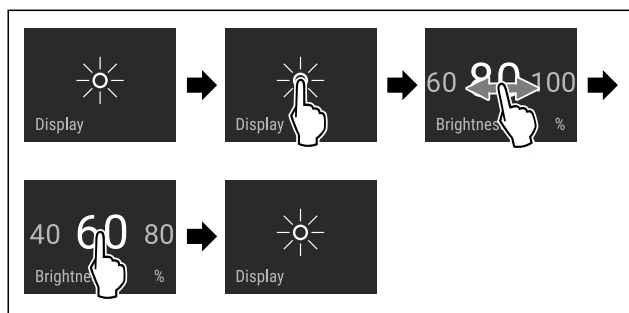


Fig. 46 Immagine a titolo di esempio: Passaggio dall'80 % al 60 %.

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- L'illuminazione è così impostata.



## Allarme della porta

Con questa funzione attivate o disattivate la modalità allarme della porta. L'allarme della porta suona se la porta rimane aperta per troppo tempo. L'allarme della porta alla consegna è già attivo. È possibile impostare il tempo di apertura della porta prima che suoni l'allarme della porta.

È possibile impostare i seguenti valori:

- 1 minuto
- 2 minuti
- 3 minuti
- Off

### Impostazione dell'allarme della porta



Fig. 47

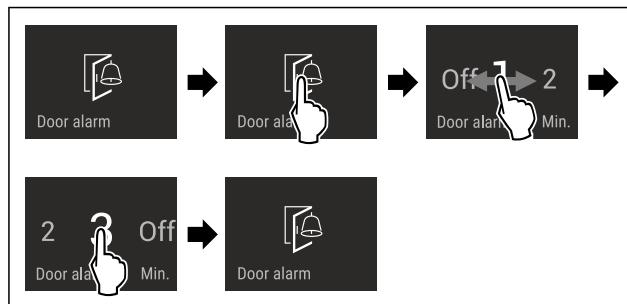


Fig. 48 Immagine a titolo di esempio: Modificare l'allarme della porta da 1 minuto a 3 minuti.

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- L'allarme della porta è impostato.

### Disattivazione dell'allarme della porta



Fig. 50

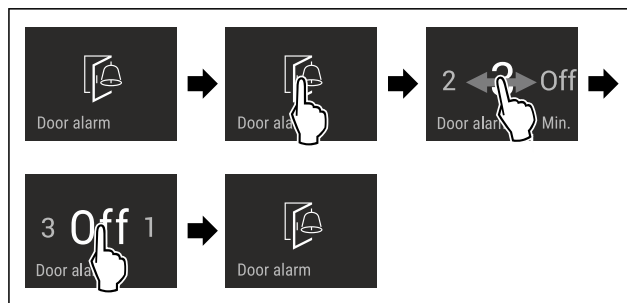


Fig. 51

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- L'allarme della porta è disattivato.



## Blocco di inserimento

Con questa funzione attivate o disattivate il blocco di inserimento. Il blocco di inserimento impedisce un'accensione accidentale dell'apparecchio, ad es. da parte di bambini.

Applicazione:

- Evitare la modifica involontaria di funzioni.
- Evitare lo spegnimento involontario dell'apparecchio.
- Evitare un'impostazione involontaria della temperatura.

### Attivazione del blocco di inserimento

Attivando il blocco di inserimento, è possibile continuare a navigare nei menù, tuttavia non è possibile selezionare o modificare altre funzioni.



Fig. 52

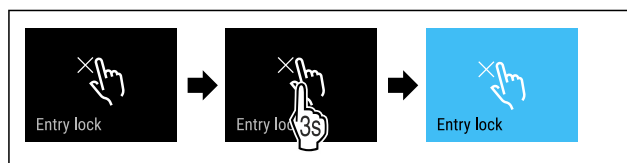


Fig. 53

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- Il blocco di inserimento è attivato.



## Disattivazione del blocco di inserimento



Fig. 54

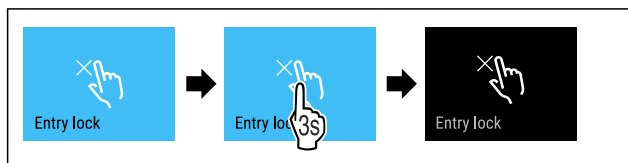


Fig. 55

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- Il blocco di inserimento è disattivato.



## Lingua

Con questa funzione è possibile impostare la lingua di visualizzazione.

È possibile impostare le seguenti lingue:

- Tedesco
- Inglese
- Francese
- Spagnolo
- Italiano
- Neerlandese
- Ceco
- Polacco
- Portoghese
- Bulgaro
- Russo
- Cinese

## Impostazione della lingua



Fig. 56

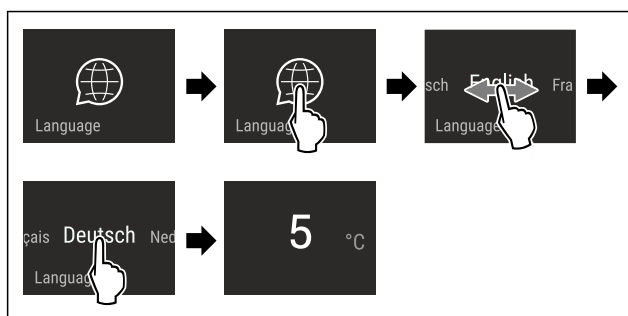


Fig. 57 Immagine a titolo di esempio a seconda della lingua e della temperatura

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- La lingua è impostata.
- La visualizzazione torna all'indicatore dello stato.



## Informazioni sull'apparecchio

Utilizzare questa funzione per visualizzare il nome del modello, l'indice, il numero di serie e il numero di servizio dell'apparecchio. Le informazioni sull'apparecchio sono necessarie quando si contatta il servizio clienti. (vedere 10.4 Servizio clienti)

È possibile utilizzare questa funzione anche per aprire il menu esteso. (vedere 3 Funzionamento del display Touch & Swipe)

## Visualizzazione delle informazioni sull'apparecchio



Fig. 58



Fig. 59

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- Il display mostra le informazioni sull'apparecchio.



## Software

Utilizzare questa funzione per visualizzare la versione software dell'apparecchio.

## Visualizzazione della versione software



Fig. 60



Fig. 61

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- Il display visualizza la versione del software.



## Modalità demo

La modalità demo è una funzione speciale per i rivenditori che desiderano dimostrare le caratteristiche dell'apparecchiatura. Se si attiva la modalità demo, tutte le funzioni di refrigerazione vengono disattivate.

Se accendete il dispositivo e sul display di stato viene visualizzato "Demo", la modalità demo è già attivata.

Se si attiva e poi si disattiva la modalità demo, l'apparecchiatura ripristina le impostazioni di fabbrica. (vedere Reset alle impostazioni di fabbrica)

## Attivazione della modalità demo

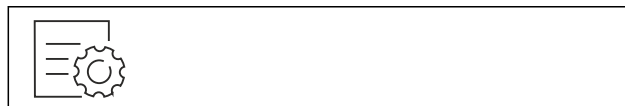


Fig. 62

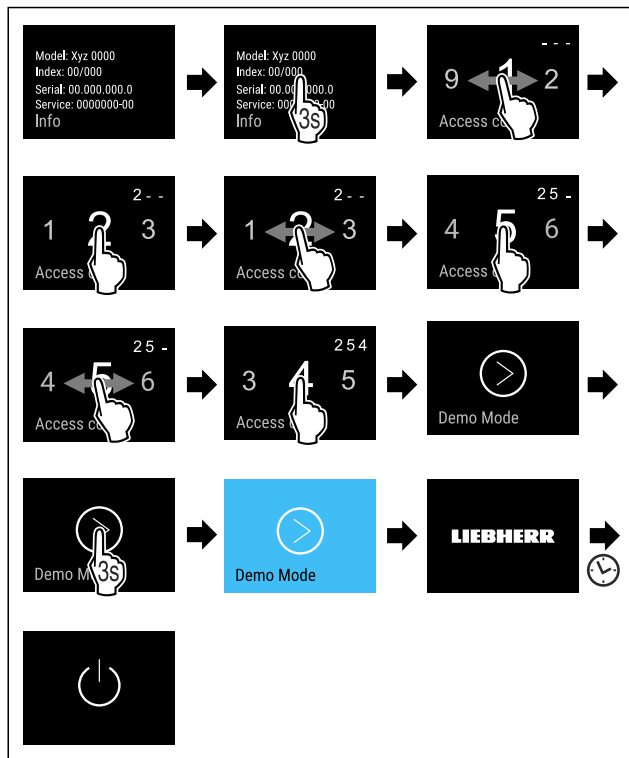


Fig. 63

- Eseguire le operazioni come mostrato in figura.
- La modalità demo è attivata.
- L'apparecchiatura è spenta.
- Accendere l'apparecchiatura. (vedere 4.1 Accensione dell'apparecchiatura (prima messa in funzione))
- Sul display di stato viene visualizzato "DEMO".

## Disattivazione della modalità demo

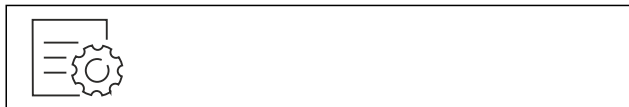


Fig. 64

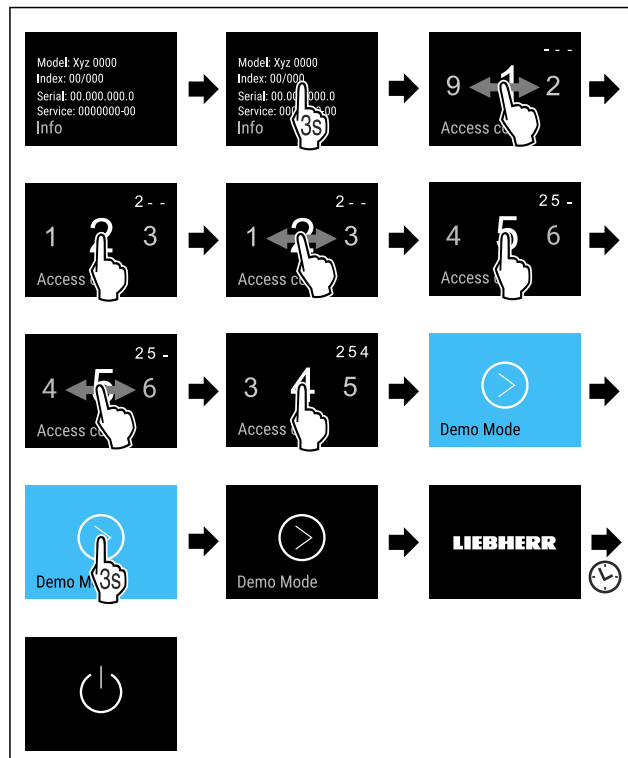


Fig. 65

- Eseguire le operazioni come mostrato in figura.
- La modalità demo è disattivata.
- L'apparecchiatura è spenta.
- Accendere l'apparecchiatura. (vedere 4.1 Accensione dell'apparecchiatura (prima messa in funzione))
- L'apparecchiatura viene ripristinata alle impostazioni di fabbrica.



## Reset alle impostazioni di fabbrica

Con questa funzione resettate tutte le impostazioni alle impostazioni di fabbrica. Tutte le impostazioni finora effettuate vengono resettate all'impostazione di fabbrica.

### Effettuare un reset

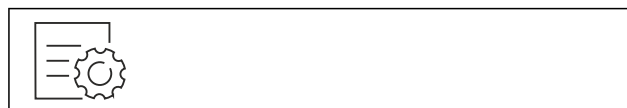


Fig. 66

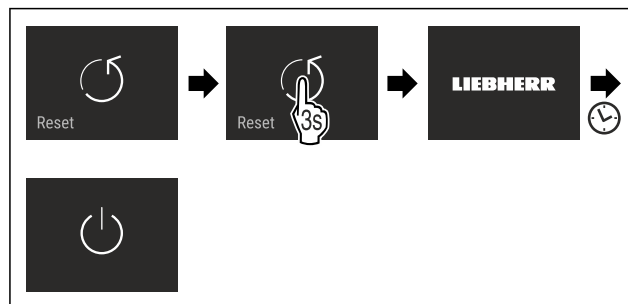


Fig. 67

- Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.
- L'apparecchio è resettato.
- L'apparecchio è spento.
- Riavviare l'apparecchio. (vedere 4.1 Accensione dell'apparecchiatura (prima messa in funzione))

## 7.3 Messaggi

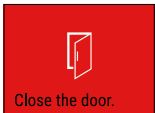
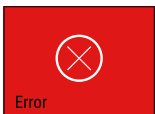
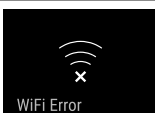
Sono presenti due categorie di messaggi:

| Categoria    | Significato                                                                                                                                                                                                                                                        |
|--------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Avvertimento | Gli avvertimenti compaiono in caso di un allarme della porta o di malfunzionamenti. Si possono chiudere autonomamente gli avvertimenti più semplici. In caso di malfunzionamenti più gravi, occorre contattare il servizio clienti. (vedere 10.4 Servizio clienti) |
| Promemoria   | I promemoria evidenziano processi generali. Si possono eseguire questi processi e chiudere dunque il messaggio.                                                                                                                                                    |

### 7.3.1 Panoramica degli avvertimenti

Comportamento del dispositivo in caso di avvertimenti:

- L'avvertimento compare sul display in rosso.
- Il segnale acustico di allarme viene emesso a un volume crescente.
- Per alcuni avvertimenti lampeggia l'illuminazione interna.

| Messaggio                                                                                                      | Causa                                                                                                                                                                                  | Chiusura del messaggio                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| <br><b>Allarme della porta</b> | Il messaggio compare se la porta rimane aperta per troppo tempo.                                                                                                                       | Eseguire i passaggi operativi. (vedere Allarme della porta) |
| <br><b>Errore</b>            | Il messaggio compare se sussiste un errore del dispositivo. Un componente del dispositivo presenta un errore.                                                                          | Eseguire i passaggi operativi. (vedere Errore)              |
| <br><b>Errore WLAN</b>       | Il messaggio appare, se non è possibile collegare l'apparecchio con la WLAN. (vedere Connettersi al Wi-Fi per la prima volta) Il messaggio appare solo durante la prima installazione. | Eseguire i passaggi operativi. (vedere Errore WLAN)         |

### 7.3.2 Chiusura degli avvertimenti

**Allarme della porta**

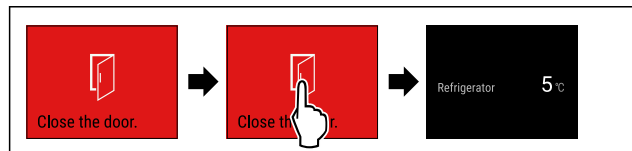


Fig. 68 Immagine a titolo di esempio

- ▶ Eseguire i passaggi operativi in base alla figura.

-o-

- ▶ Chiudere la porta.

- ▶ Il display passa all'indicazione di stato.

È possibile impostare il tempo di apertura della porta prima che suoni l'allarme della porta. (vedere Impostazione dell'allarme della porta)

### Errore

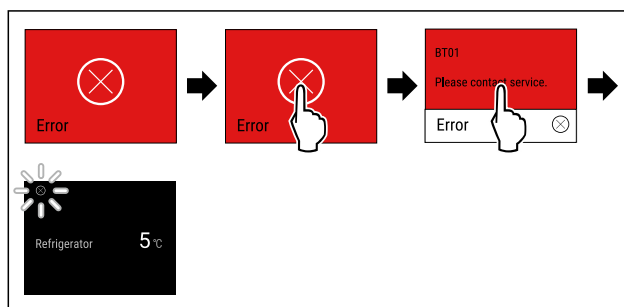


Fig. 69 Immagine a titolo di esempio

- ▶ Toccare brevemente il display.
- ▶ Viene visualizzato il codice dell'errore.
- ▶ Prendere nota del codice di errore.
- ▶ Toccare brevemente il display.
- ▶ Il display passa all'indicazione di stato.
- ▶ Rivolgersi al servizio di assistenza clienti. (vedere 10.4 Servizio clienti)

### Errore WLAN

- ▶ Controllare il collegamento WLAN.
- ▶ Ricollegare l'apparecchio con la WLAN. (vedere WiFi)

### 7.3.3 Panoramica dei promemoria

Comportamento del dispositivo in caso di promemoria:

- Il promemoria compare sul display in giallo.
- Viene emesso un segnale acustico di allarme.
- Per alcuni promemoria lampeggia l'illuminazione interna.

Si possono disattivare i seguenti promemoria:

| Messaggio                                                                                                                                    | Causa                                                                           | Chiusura del messaggio                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|
| <br><b>Sostituire il filtro a carboni attivi FreshAir</b> | Il messaggio compare se occorre sostituire il filtro a carboni attivi FreshAir. | Eseguire i passaggi operativi. (vedere Sostituire il filtro a carboni attivi FreshAir) |

### 7.3.4 Chiusura dei promemoria

**Sostituire il filtro a carboni attivi FreshAir**

Liebherr raccomanda: Sostituire il filtro a carboni attivi FreshAir ogni 6 mesi.

#### Nota

Il filtro a carboni attivi FreshAir è disponibile nello shop online Liebherr-Hausgeräte all'indirizzo [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

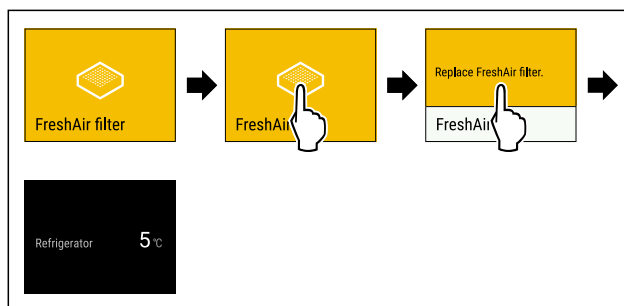


Fig. 70 Immagine a titolo di esempio

- ▶ Toccare brevemente il display.
- ▶ Il display mostra informazioni sul promemoria.
- ▶ Toccare brevemente il display.

## Dotazione

- Sostituire il filtro a carboni attivi. (vedere 9.1 Filtro a carboni attivi FreshAir)
- Il filtro a carboni attivi garantisce una qualità dell'aria ottimale nell'unità di raffreddamento.
- Il promemoria riappare dopo 6 mesi.

Se si desidera che il promemoria non compaia più, si può a quel punto disattivare il promemoria.

## 8 Dotazione

### 8.1 Cassetti

È possibile rimuovere i cassetti per la pulizia.

La rimozione e l'inserimento dei cassetti variano a seconda del tipo di sistema di estrazione. L'apparecchiatura può comprendere diversi sistemi di estrazione.

#### Nota

Il consumo energetico aumenta e la potenza frigorifera si riduce, se la ventilazione non è sufficiente.

- Tenere sempre libere le bocchette di ventilazione all'interno sulla parete posteriore.

### 8.2 Barriera

#### 8.2.1 Apertura / chiusura della barriera

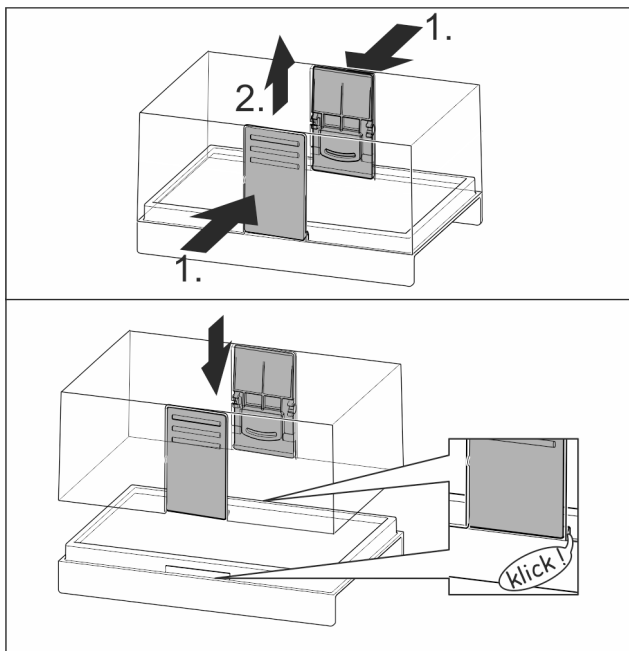


Fig. 71

#### 8.2.2 Smontaggio della barriera

La barriera può essere smontata per la pulizia.

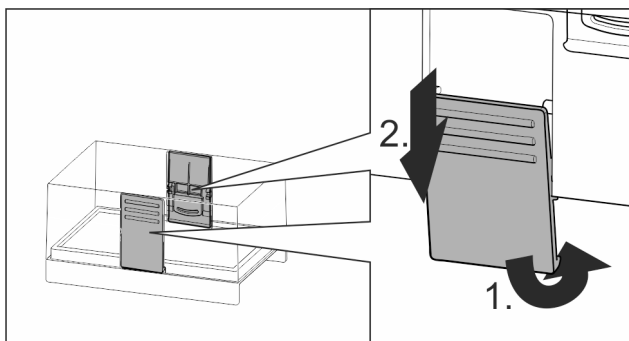


Fig. 72

- Smontare la barriera.

### 8.3 Portauova

Il vassoio portauova è estraibile e voltabile. Le due parti del vassoio portauova possono essere impiegate per evidenziare le differenze, come la data d'acquisto.

#### 8.3.1 Utilizzo del vassoio portauova

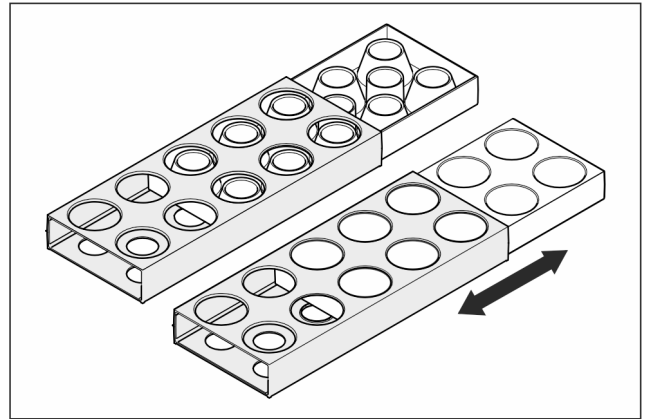


Fig. 73

- Lato superiore: per conservare le uova di gallina.
- Lato inferiore: per conservare le uova di quaglia.

### 8.4 FlexCube

Il FlexCube è dotato di aperture di diverse dimensioni che consentono di riporre piccoli oggetti come tubetti, vasetti di yogurt aperti o uova di quaglia. Il FlexCube si adatta, ad esempio, a tutte i balconcini controporta Liebherr. Se necessario, è possibile installare anche più FlexCubes vicini tra loro.

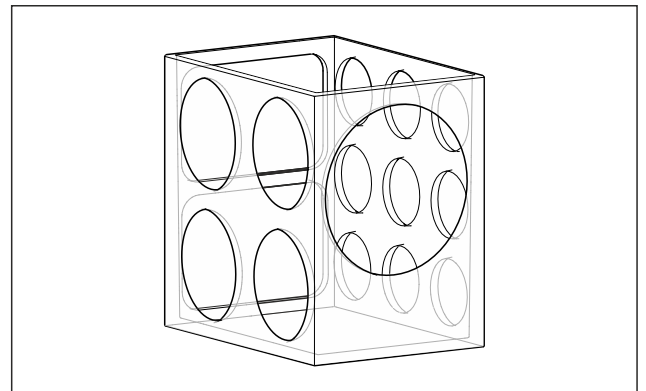


Fig. 74 Immagine a titolo di esempio

#### Nota

Gli accessori sono disponibili nello shop online Liebherr-Hausgeräte all'indirizzo [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

## 8.4.1 Utilizzare FlexCube

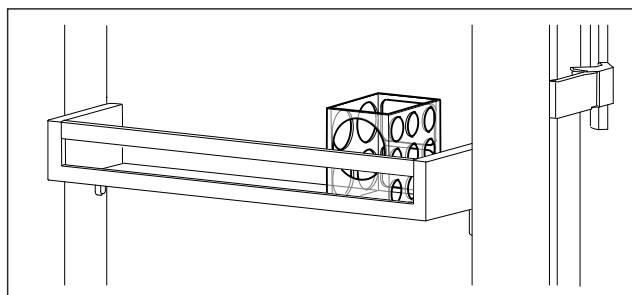


Fig. 75 Immagine a titolo di esempio

- Inserire FlexCube nei balconcini controporta.

-o-

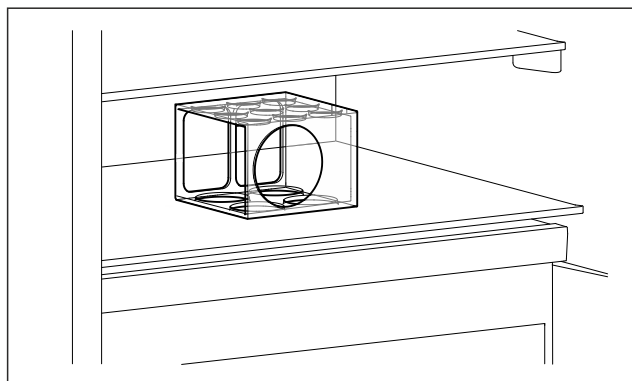


Fig. 76 Immagine a titolo di esempio

- Porre FlexCube sul ripiano.
- Ordinare i piccoli oggetti per la conservazione nel FlexCube.

## 9 Manutenzione

### 9.1 Filtro a carboni attivi FreshAir

Il filtro a carboni attivi FreshAir si trova nel vano sopra il ventilatore.

Garantisce una qualità ottimale dell'aria.

- Sostituire il filtro a carboni attivi ogni 6 mesi.  
Se la funzione memo è attivata, un messaggio sul display invita a sostituire il filtro.
- Il filtro a carboni attivi può essere smaltito con i normali rifiuti domestici.

#### Nota

Il filtro a carboni attivi FreshAir è disponibile nello shop online Liebherr-Hausgeräte all'indirizzo [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

### 9.1.1 Rimozione del filtro a carboni attivi FreshAir

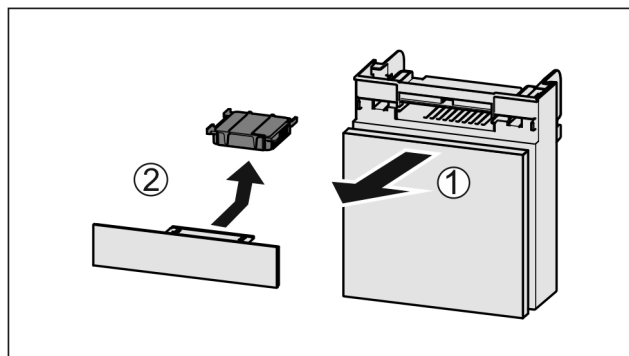


Fig. 77

- Estrarre il vano tirando in avanti Fig. 77 (1).
- Rimuovere il filtro a carboni attivi Fig. 77 (2).

### 9.1.2 Inserimento del filtro a carboni attivi FreshAir

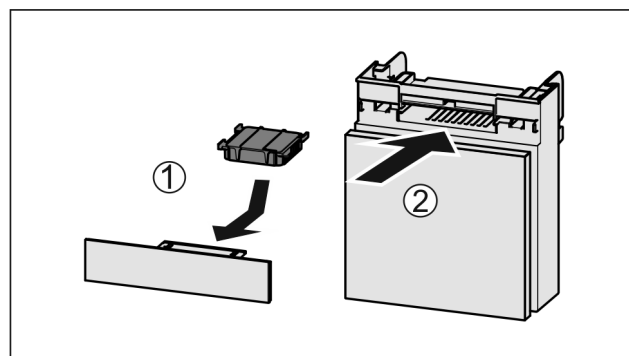


Fig. 78

- Inserire il filtro a carboni attivi come illustrato nella figura Fig. 78 (1).
- Il filtro a carboni attivi scatta in posizione.  
Se il filtro a carboni attivi è rivolto verso il basso:
- Inserire il vano Fig. 78 (2).
- Il filtro a carboni attivi è ora pronto all'uso.

## 9.2 Smontaggio/montaggio dei sistemi di estrazione

### 9.2.1 Indicazioni per lo smontaggio

È possibile smontare alcuni sistemi di estrazione per la pulizia. L'apparecchiatura può comprendere diversi sistemi di estrazione.

I seguenti sistemi di estrazione sono o non sono smontabili:

| Sistema di estrazione                                   | smontabile<br>non smontabile                     |
|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| Estrazione completa cassetto nel carrello di estrazione | smontabile                                       |
| Carrello di estrazione                                  | smontabile (vedere 9.2.2 Carrello di estrazione) |

### 9.2.2 Carrello di estrazione

A scopo di pulizia, è possibile togliere i cassettei, la vaschetta frutta e verdura, i divisori e i contenitori grandi.

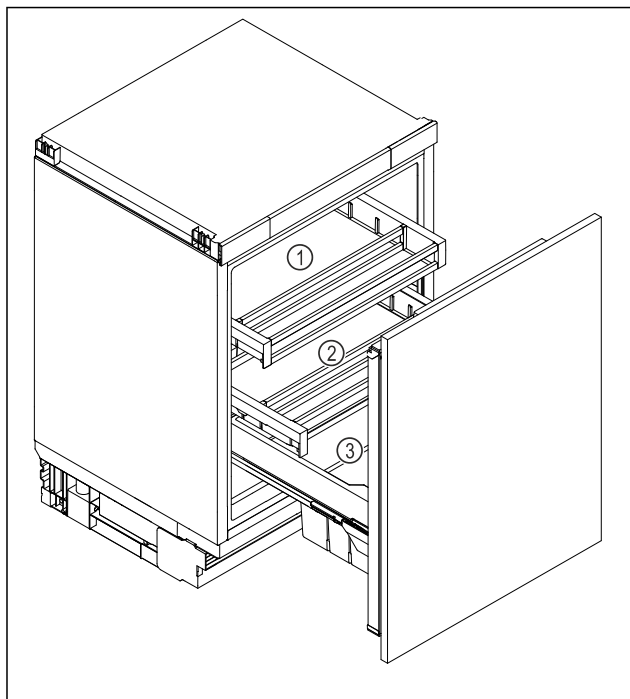


Fig. 79 Immagine a titolo di esempio

- (1) Cassetto superiore con divisorio      (3) Contenitore con vaschetta frutta e verdura e divisorio
- (2) Cassetto inferiore con divisorio

## Rimozione del cassetto

I singoli cassettei si rimuovono allo stesso modo nel carrello di estrazione.

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Il cassetto è svuotato.
- ☐ Il carrello di estrazione deve essere estratto fino a battuta.

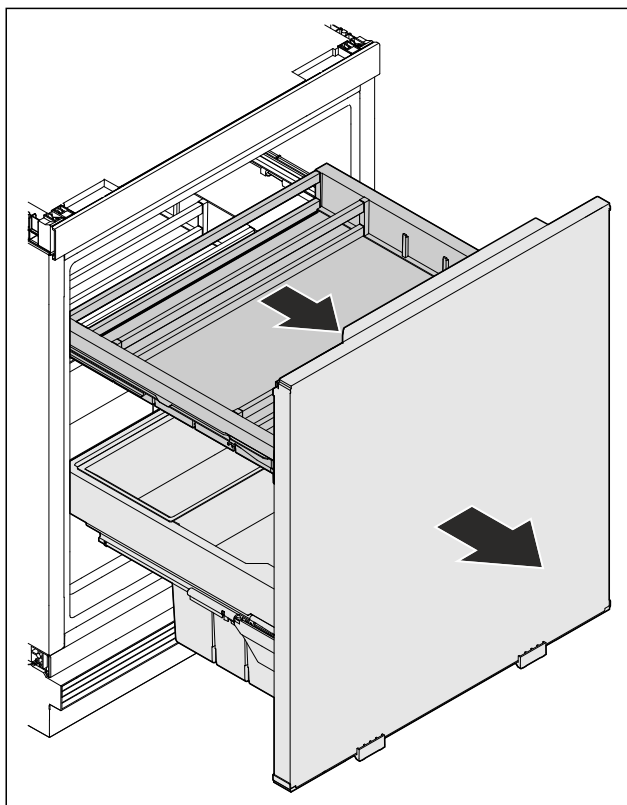


Fig. 80 Immagine a titolo di esempio  
► Estrarre il cassetto fino a battuta.

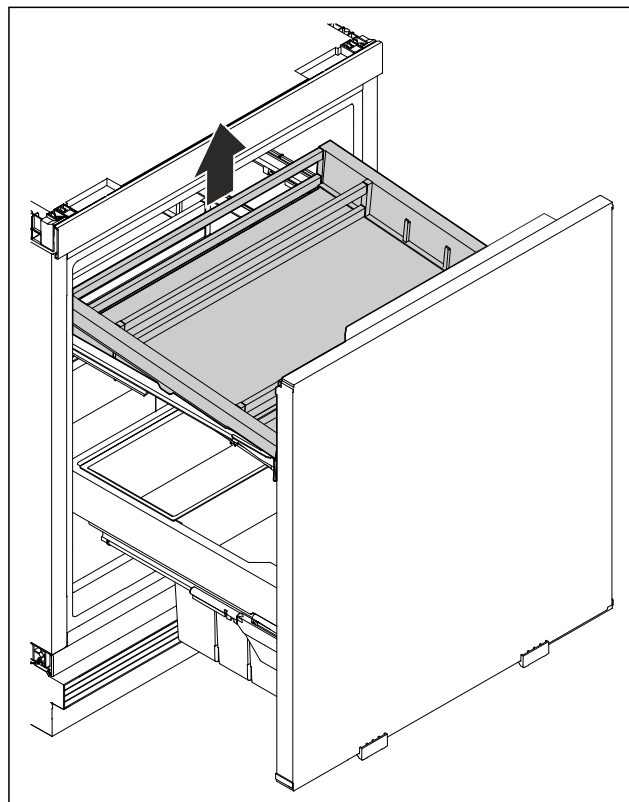


Fig. 81 Immagine a titolo di esempio  
► Tirare il cassetto posteriore verso l'alto.  
► Il cassetto si stacca dalle guide.

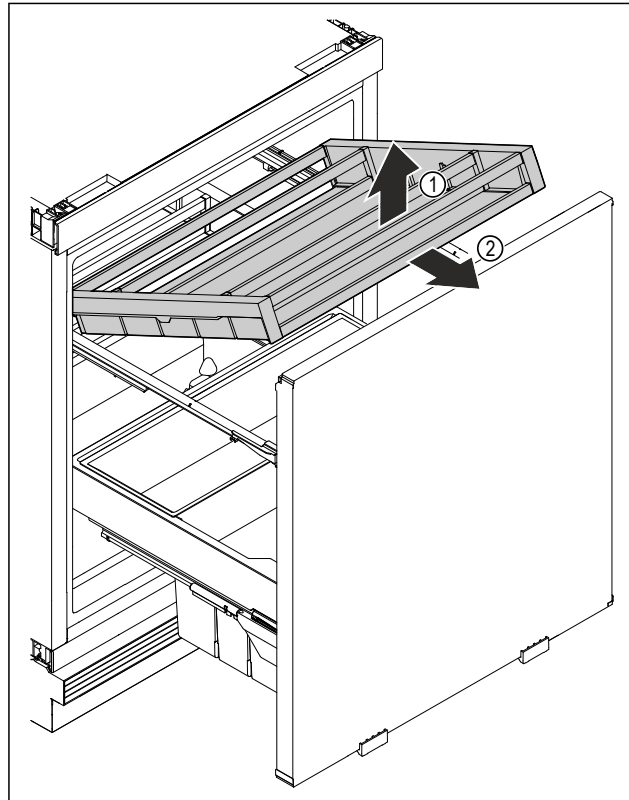


Fig. 82 Immagine a titolo di esempio  
► Estrarre il cassetto in obliquo e in avanti.  
► Il cassetto è stato estratto.

## Estrazione dei divisori

I singoli divisori si possono prelevare allo stesso modo nel carrello di estrazione.

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Il carrello di estrazione deve essere estratto fino a battuta.
- ☐ Il cassetto è estratto o prelevato.

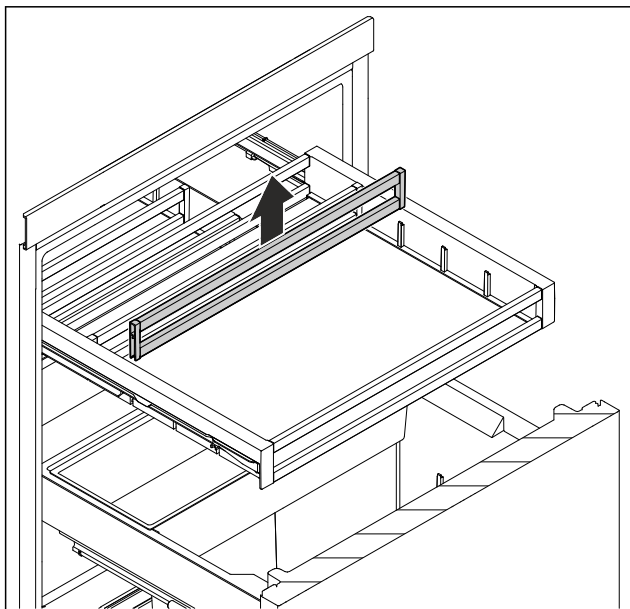


Fig. 83 Immagine a titolo di esempio

- Estrarre il divisorio verso l'alto.

## Estrazione della vaschetta frutta e verdura

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Il carrello di estrazione deve essere estratto fino a battuta.
- ☐ I cassetti sono inseriti.

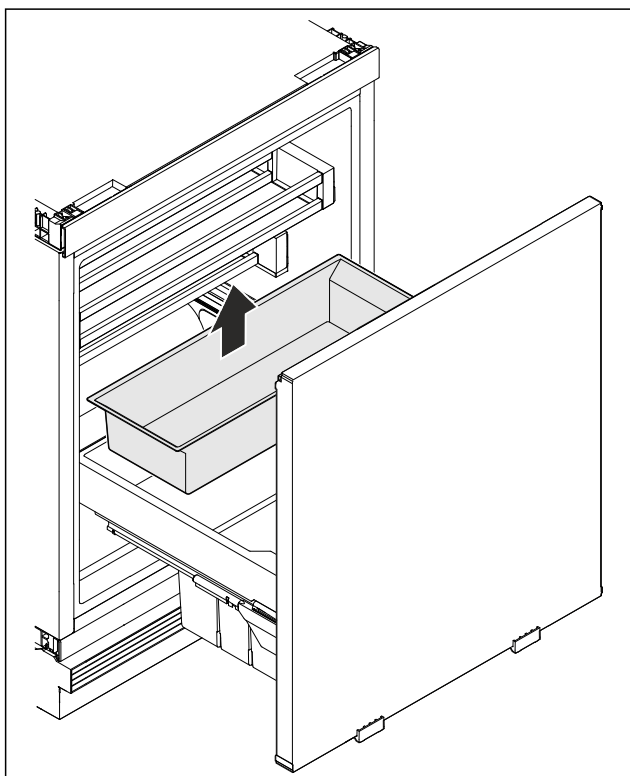


Fig. 84 Immagine a titolo di esempio

- Estrarre la vaschetta frutta e verdura verso l'alto.

## Rimozione del contenitore

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Il carrello di estrazione deve essere estratto fino a battuta.
- ☐ I cassetti sono inseriti.
- ☐ La vaschetta frutta e verdura è estratta.

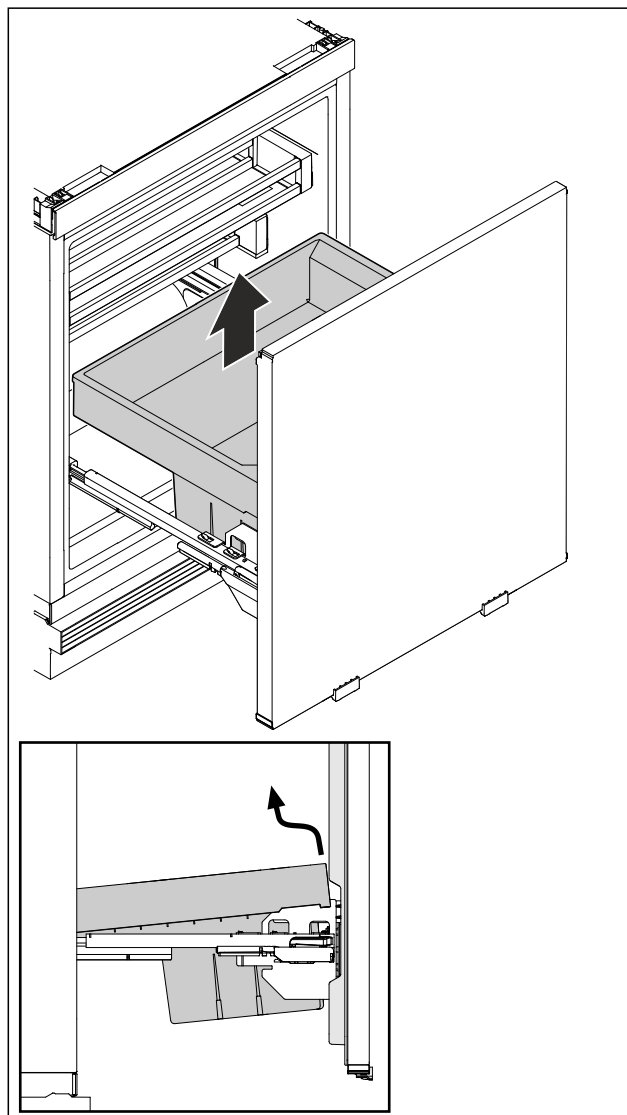


Fig. 85 Immagine a titolo di esempio

- Sollevare il contenitore anteriore.
- Estrarre il contenitore in obliquo e verso l'alto.

## Inserimento del contenitore

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Il carrello di estrazione deve essere estratto fino a battuta.
- ☐ I cassetti sono inseriti.



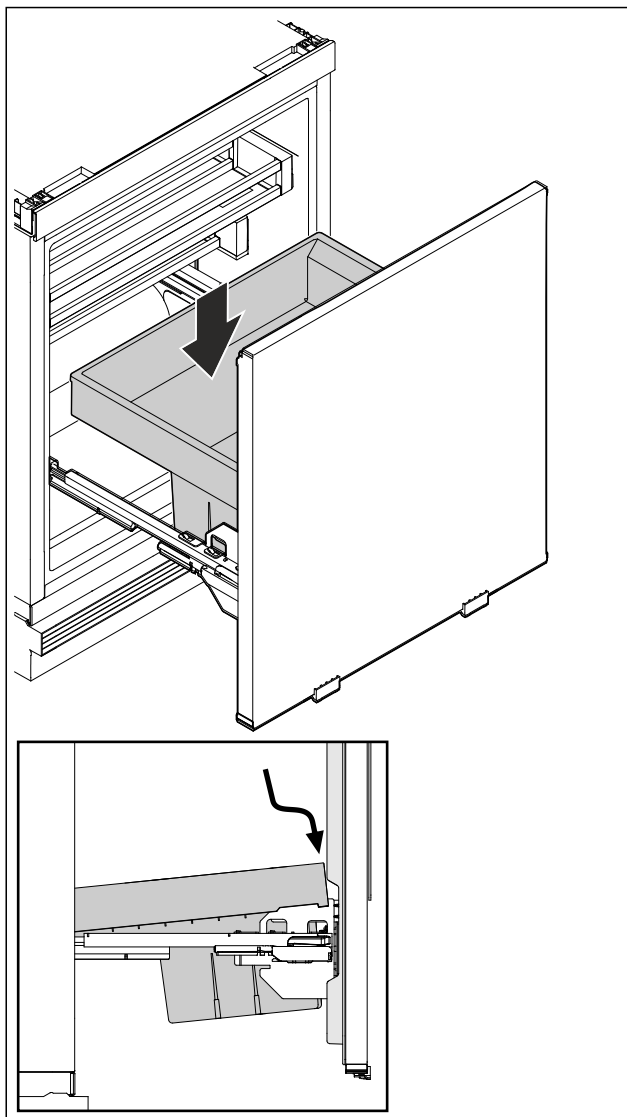


Fig. 86 Immagine a titolo di esempio

- Posizionare il contenitore nella parte posteriore, sulle guide a destra e a sinistra.
- Abbassare il contenitore in avanti, in modo che circondi le guide a destra e a sinistra.
- Il contenitore è posizionato fisso nel carrello di estrazione.

## Inserimento della vaschetta frutta e verdura

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Il carrello di estrazione deve essere estratto fino a battuta.
- ☐ I cassettei sono inseriti.
- ☐ Il contenitore è inserito.

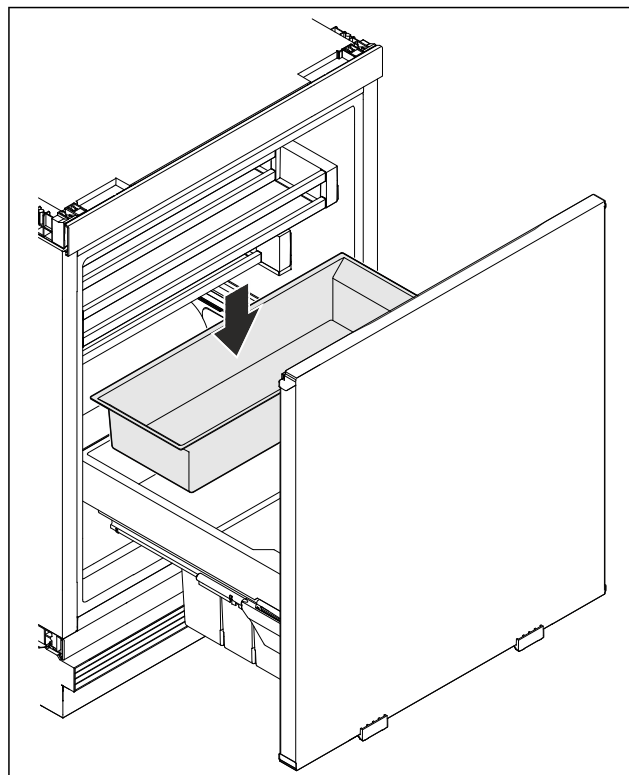


Fig. 87 Immagine a titolo di esempio

- Inserire la vaschetta frutta e verdura dall'alto.

## Inserimento del cassetto

I singoli cassettei si inseriscono allo stesso modo nel carrello di estrazione.

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Il carrello di estrazione deve essere estratto fino a battuta.

## ATTENZIONE

Pericolo di danni a causa di cassetto inserito in modo errato! Danni al ventilatore nell'apparecchio. Se non si inserisce correttamente il cassetto superiore, questo può scontrarsi contro il ventilatore dell'apparecchio all'atto della chiusura del carrello di estrazione.

- Inserire il cassetto superiore come da istruzioni.

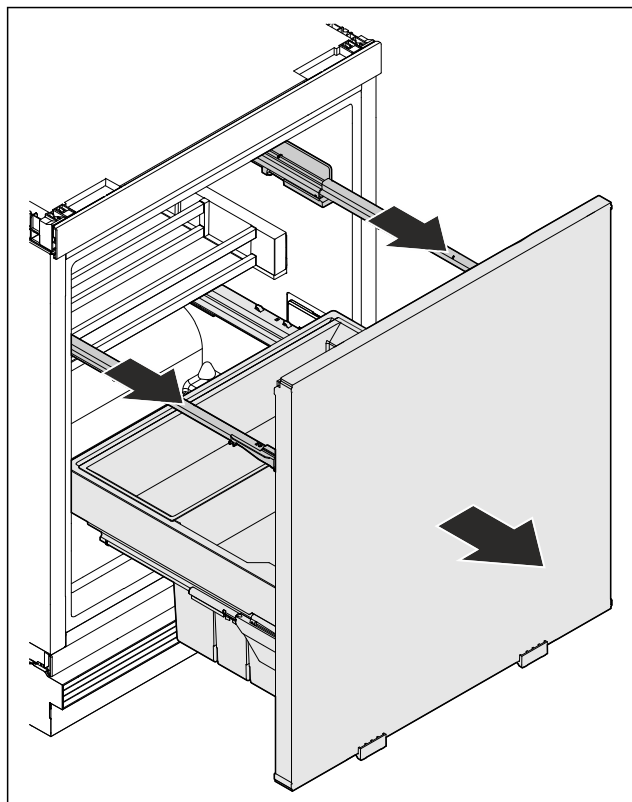


Fig. 88 Immagine a titolo di esempio

- Estrarre le guide.

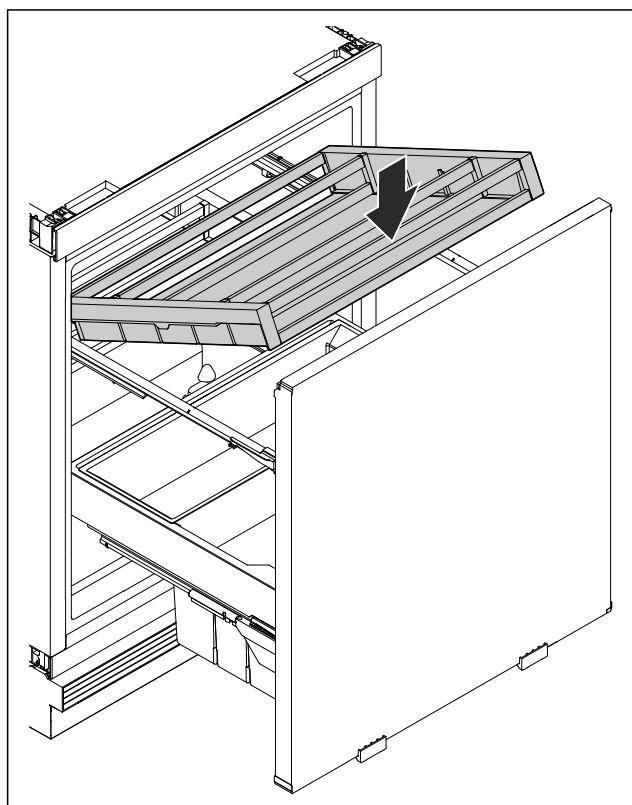


Fig. 89 Immagine a titolo di esempio

- Inserire il cassetto trasversalmente dall'altro dietro sulle guide.
- Abbassare il cassetto anteriore.
- Spingere il cassetto anteriore verso il basso.
- Il cassetto si innesta.

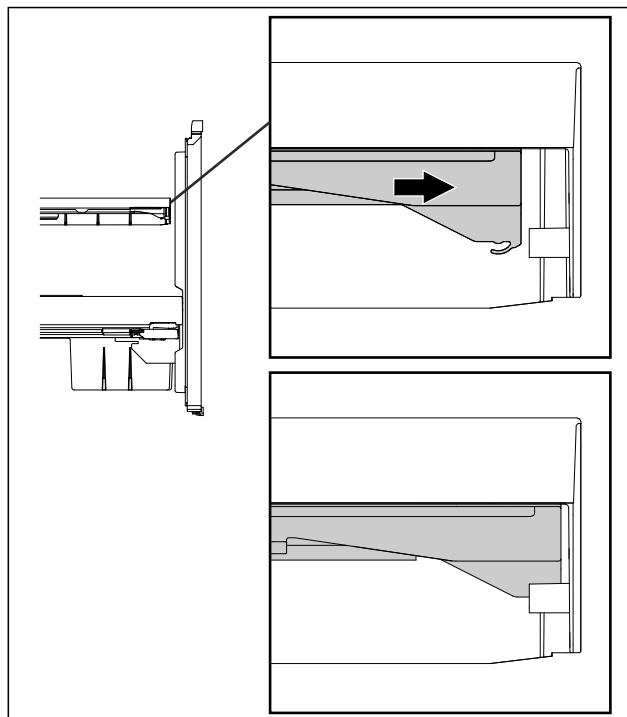


Fig. 90 Immagine a titolo di esempio

- Spingere il cassetto fino all'arresto in direzione della parte frontale del carrello di estrazione.
- Inserire il cassetto con attenzione.

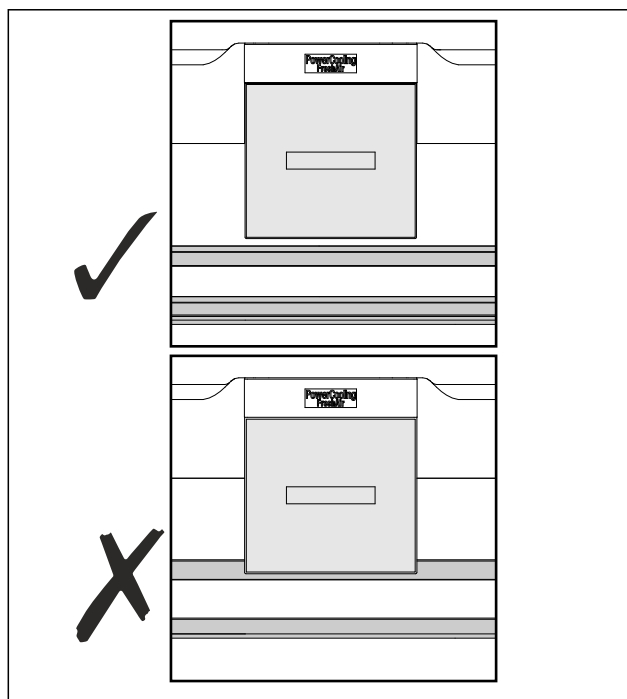


Fig. 91 Immagine a titolo di esempio: Ventilatore e listelli del cassetto nel vano interno dell'apparecchio

- Controllare che all'atto dell'inserimento del cassetto superiore, il listello posteriore presenta sufficiente spazio libero sotto al ventilatore.

## 9.3 Sbrinamento dell'apparecchiatura



### AVVERTENZA

Sbrinamento non appropriato dell'apparecchio!  
Lesioni e danni.

- Non utilizzare dispositivi meccanici o altri strumenti per accelerare il processo di sbrinamento, a parte quelli consigliati dal produttore.
- Non utilizzare apparecchi elettrici di riscaldamento o per pulizia a vapore, fiamme libere o spray sbrinatori.
- Non rimuovere il ghiaccio con oggetti appuntiti.

Lo sbrinamento avviene automaticamente. L'acqua di condensa defluisce attraverso il foro di scarico ed evapora.

La presenza di gocce d'acqua o di uno strato sottile di brina o ghiaccio sulla parete posteriore è dovuta a motivi funzionali ed è pertanto assolutamente normale. Non rimuoverlo.

- Pulire regolarmente il foro della canaletta di scarico. (vedere 9.4 Pulizia dell'apparecchio)

## 9.4 Pulizia dell'apparecchio

### 9.4.1 Operazioni preliminari



### AVVERTENZA

Pericolo di scosse elettriche!

- Sfilare la spina del frigorifero o interrompere l'alimentazione di corrente.



### AVVERTENZA

Pericolo di incendio

- Non danneggiare circuito refrigerante.

- Svuotare l'apparecchio.
- Estrarre la spina.

-0-

- Attivare la modalità CleaningMode. (vedere Cleaning-Mode)

### 9.4.2 Pulizia del vano interno

#### ATTENZIONE

Pulizia inappropriata!  
Danni all'apparecchio.

- Utilizzare esclusivamente panni morbidi e detergenti multiuso con pH neutro.
- Non utilizzare spugne abrasive o graffianti o pagliette in acciaio.
- Non usare detergenti corrosivi, abrasivi, contenenti sabbia, cloruro o acidi.

- Superfici di plastica: pulire a mano con un panno morbido pulito, acqua tiepida e poco detersivo.
- Superfici di metallo: pulire a mano con un panno morbido pulito, acqua tiepida e poco detersivo.
- Apertura di scarico: eliminare i depositi con uno strumento sottile, ad es. un cotton fioc.

### 9.4.3 Pulizia della dotazione

#### ATTENZIONE

Pulizia inappropriata!

Danni all'apparecchio.

- Utilizzare esclusivamente panni morbidi e detergenti multiuso con pH neutro.
- Non utilizzare spugne abrasive o graffianti o pagliette in acciaio.
- Non usare detergenti corrosivi, abrasivi, contenenti sabbia, cloruro o acidi.

**Pulizia con un panno morbido pulito, acqua tiepida e poco detersivo:**

- Cassetto

**Pulizia con un panno umido:**

- Guide telescopiche  
Attenzione: il grasso nelle guide di scorrimento serve a lubrificare e non deve essere rimosso!

**Pulizia in lavastoviglie fino a 60 °C:**

- Portauova
- Burriera
- FlexCube
- Smontare la dotazione: vedere il capitolo corrispondente.
- Pulire la dotazione.

### 9.4.4 Dopo la pulizia

- Asciugare strofinando l'apparecchio e le parti in dotazione.
- Allacciare l'apparecchio all'alimentazione elettrica ed accenderlo.  
Quando la temperatura è sufficientemente fredda
- Inserire gli alimenti.
- Ripetere regolarmente la pulizia.

## 10 Assistenza Clienti

### 10.1 Dati tecnici

| Campo di temperature |             |
|----------------------|-------------|
| Frigorifero          | 2 °C a 9 °C |

| Illuminazione                                                                               |                |          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|----------|
| Classe di efficienza energetica <sup>1</sup>                                                | Fonte luminosa | luminosa |
| Questo prodotto comprende una o più fonti luminose della classe di efficienza energetica G. | LED            |          |

<sup>1</sup> L'apparecchio può contenere fonti luminose con classi di efficienza energetica differenti. È indicata la classe di efficienza energetica più bassa.

Per apparecchi con collegamento WLAN:

| Informazioni sulla frequenza            |                                                                   |
|-----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Banda di frequenza                      | 2,4 GHz                                                           |
| Potenza massima irradiata               | < 100 mW                                                          |
| Uso previsto dell'apparecchiatura radio | Integrazione nella rete WLAN locale per la comunicazione dei dati |

## 10.2 Rumori di funzionamento

Durante il funzionamento l'apparecchio causa diversi rumori di fondo.

- Con **potenza frigorifera ridotta** l'apparecchio lavora risparmiando energia ma più a lungo. Il volume è **più basso**.
- Con **potenza frigorifera elevata** gli alimenti vengono raffreddati più velocemente. Il volume è **più alto**.

Esempi:

- Funzioni attivate (vedere 7.2 Funzioni dell'apparecchiatura)
- Alimenti appena inseriti
- Temperatura ambiente elevata
- Apertura prolungata della porta

| Rumore               | Possibile causa                                                       | Tipo di rumore                 |
|----------------------|-----------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| Gorgoglio e scroscio | Il refrigerante scorre nel relativo circuito.                         | Normale rumore di lavoro       |
| Sibilo e fischio     | Il refrigerante viene iniettato nel relativo circuito.                | Normale rumore di lavoro       |
| Ronzio               | L'apparecchio raffredda. Il rumore dipende dalla potenza frigorifera. | Normale rumore di lavoro       |
| Clic                 | I componenti vengono attivati e disattivati.                          | Normale rumore di commutazione |

| Rumore            | Possibile causa                   | Tipo di rumore                 |
|-------------------|-----------------------------------|--------------------------------|
| Strepito o rumore | Valvole e regolatori sono attivi. | Normale rumore di commutazione |

| Rumore     | Possibile causa                                 | Tipo di rumore  | di | Rimedio                                                         |
|------------|-------------------------------------------------|-----------------|----|-----------------------------------------------------------------|
| Vibrazione | Montaggio inadeguato                            | Rumore anomalia | di | Verificare il montaggio. Allineare l'apparecchio.               |
| Ticchettio | Dotazione, oggetti all'interno dell'apparecchio | Rumore anomalia | di | Fissare le parti in dotazione. Lasciare spazio tra gli oggetti. |

## 10.3 Guasto tecnico

L'apparecchio è progettato e realizzato in modo da garantire un funzionamento sicuro e una lunga durata. Se però durante il funzionamento dovesse verificarsi un guasto, verificare se il guasto è riconducibile ad un errore di comando. In tal caso anche durante il periodo di validità della garanzia devono essere conteggiati i costi derivanti.

I guasti indicati di seguito possono essere risolti autonomamente.

### 10.3.1 Funzionamento dell'apparecchio

| Errore                                               | Causa                                                                                | Eliminazione                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>L'apparecchio non funziona.</b>                   | → L'apparecchio non è acceso.                                                        | ► Accendere l'apparecchio.                                                                                                                                             |
|                                                      | → La spina di rete non si infila correttamente nella presa.                          | ► Controllare la spina di rete.                                                                                                                                        |
|                                                      | → Il fusibile della presa non funziona bene.                                         | ► Controllare il fusibile.                                                                                                                                             |
|                                                      | → Interruzione di corrente elettrica                                                 | ► Tenere chiuso l'apparecchio.                                                                                                                                         |
|                                                      | → Il connettore VDE non si inserisce correttamente nel dispositivo.                  | ► Controllare il connettore VDE.                                                                                                                                       |
| <b>La temperatura non è sufficientemente fredda.</b> | → La porta dell'apparecchio non è chiusa correttamente.                              | ► Chiudere la porta dell'apparecchio.                                                                                                                                  |
|                                                      | → La ventilazione non è sufficiente.                                                 | ► Liberare e pulire la griglia di ventilazione.                                                                                                                        |
|                                                      | → La temperatura ambiente è troppo elevata.                                          | ► Soluzione del problema: (vedere 1.2 Classi climatiche)                                                                                                               |
|                                                      | → L'apparecchio è stato aperto troppo spesso o troppo a lungo.                       | ► Attendere che la temperatura richiesta si regoli nuovamente da sola. In caso contrario, rivolgersi al servizio di assistenza clienti. (vedere 10.4 Servizio clienti) |
|                                                      | → La temperatura è regolata in modo errato.                                          | ► Regolare la temperatura su valori più freddi e controllare dopo 24 ore.                                                                                              |
|                                                      | → L'apparecchio è troppo vicino ad una sorgente di calore (cucina, calorifero ecc.). | ► Cambiare l'ubicazione dell'apparecchio o della sorgente di calore.                                                                                                   |
|                                                      | → L'apparecchio non è stato montato correttamente nella nicchia.                     | ► Verificare se l'apparecchio è installato correttamente e se la porta chiude bene.                                                                                    |

# Messa fuori servizio

## 10.3.2 Dotazione

| Errore                                | Causa                                                                  | Eliminazione                                                                                   |
|---------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| L'illuminazione interna non funziona. | → L'apparecchio non è acceso.                                          | ▶ Accendere l'apparecchio.                                                                     |
|                                       | → La porta è rimasta aperta per più di 15 minuti.                      | ▶ L'illuminazione interna si disattiva automaticamente con la porta aperta dopo ca. 15 minuti. |
|                                       | → L'illuminazione a LED è difettosa oppure la copertura è danneggiata. | ▶ Rivolgersi al servizio di assistenza clienti. (vedere 10.4 Servizio clienti)                 |

## 10.4 Servizio clienti

Controllare prima se è possibile eliminare autonomamente il problema (vedere 10 Assistenza Clienti). Se non è possibile, rivolgetevi al servizio di assistenza clienti.

L'indirizzo è disponibile nella brochure allegata "Liebherr-Service" o all'indirizzo [home.liebherr.com/service](http://home.liebherr.com/service).



### AVVERTENZA

Riparazione non professionale!

Lesioni.

- ▶ Riparazioni e interventi sull'apparecchio e sul cavo di collegamento alla rete, non espressamente indicati nel (vedere 9 Manutenzione), devono essere eseguiti solo dall'assistenza tecnica.
- ▶ Un cavo di collegamento alla rete danneggiato può essere sostituito solo dal produttore o dal suo servizio di assistenza clienti o da una persona qualificata in modo analogo.
- ▶ Nel caso di apparecchiature con una spina per apparecchi a freddo, la sostituzione può essere eseguita dal cliente.

### 10.4.1 Contattare il servizio clienti

Assicurarsi di disporre delle seguenti informazioni sull'apparecchiatura:

- ☐ Denominazione dell'apparecchio (Model e Index)
- ☐ N. di assistenza (Service)
- ☐ N. di serie (S-Nr.)

- ▶ Richiamare le informazioni sull'apparecchiatura tramite il display. (vedere Informazioni sull'apparecchio)

-o-

- ▶ Ricavare le informazioni sull'apparecchio dalla targa di identificazione. (vedere 10.5 Targhetta identificativa)
- ▶ Annotare le informazioni sull'apparecchio.
- ▶ Informare il servizio clienti: Comunicare l'errore e le informazioni relative all'apparecchiatura.
- ▶ Questi dati consentono di offrire un'assistenza rapida e mirata.
- ▶ Seguire le ulteriori istruzioni del servizio di assistenza clienti.

## 10.5 Targhetta identificativa

La targhetta identificativa si trova in basso sul lato interno dell'apparecchio.

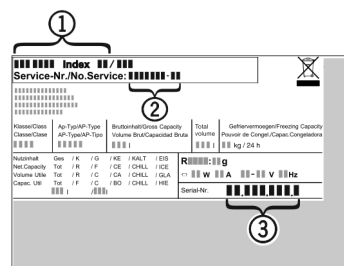


Fig. 92

- (1) Denominazione dell'apparecchio
- (2) N. di assistenza
- (3) N. di serie
- ▶ Leggere le informazioni sulla targhetta identificativa.

## 11 Messa fuori servizio

- ▶ Svuotare l'apparecchio.
- ▶ Spegner l'apparecchiatura. (vedere Spegnimento e accensione dell'apparecchio)
- ▶ Scollegare la spina dalla presa di corrente.
- ▶ Rimuovere se necessario il connettore VDE: Estrarre il connettore VDE dalla spina del dispositivo e muovere allo stesso tempo verso sinistra e destra.
- ▶ Pulire l'apparecchiatura. (vedere 9.4 Pulizia dell'apparecchio)
- ▶ Lasciare aperta la porta per fare fuoriuscire i cattivi odori.

## 12 Smaltimento

Accertarsi che siano state soddisfatte le seguenti condizioni preliminari:

- ☐ Il significato del simbolo sull'apparecchio è noto. (vedere 1.14 Simboli sull'apparecchio)
- ☐ Le indicazioni per lo smaltimento sono note. (vedere 1.8 Smaltimento)

### 12.1 Preparazione dell'apparecchio per lo smaltimento

- ▶ Mettere fuori servizio l'apparecchio. (vedere 11 Messa fuori servizio)

## 12.2 Smaltimento dell'apparecchio nel rispetto dell'ambiente

---



### AVVERTENZA

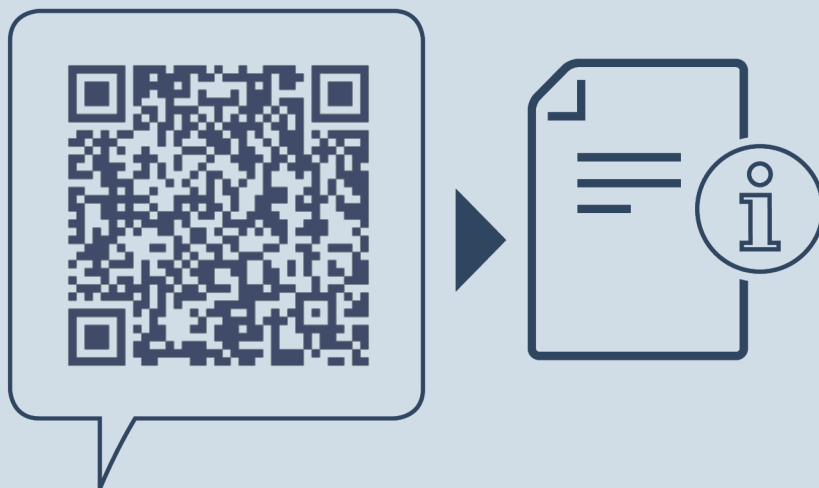
Fuoriuscita di refrigerante e olio!

Incendio. Il refrigerante contenuto nell'apparecchiatura è ecologico, ma infiammabile. Anche l'olio contenuto nell'apparecchiatura è infiammabile. Il refrigerante e l'olio che fuoriescono possono incendiarsi se presenti in concentrazioni considerevolmente alte e se entrano in contatto con una fonte di calore esterna.

► Non danneggiare i tubi del circuito del refrigerante e del compressore.

---

- Osservare le istruzioni per il trasporto dell'apparecchio.
- Trasportare fuori l'apparecchio senza causare danni.
- Smaltire l'apparecchio in base alle disposizioni.



[home.liebherr.com/fridge-manuals](https://home.liebherr.com/fridge-manuals)

**IT** Frigoriferi e congelatori da sottopiano, carrello estraibile

Data di emissione: 20260218

**Indice n. articolo: 7083754-00**

Liebherr-Hausgeräte GmbH  
Memminger Straße 77-79  
88416 Ochsenhausen  
Deutschland